



Wyjazd zawodowy uczniów Zespołu Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach

ODNOWIENIE UMOWY PARTNERSKIEJ
POMIĘDZY GMINĄ WISZNICE A AIRVAULD

WIĘCEJ S. 12-13

SPIS TREŚCI

Samorząd

XI sesja Rady Powiatu w Białej Podlaskiej.....	3
--	---

Aktualności

Duma, pasja i ogromne zaangażowanie!.....	5
Gratulacje dla Mistrzów Polski!	5
„Młodzież zapobiega pożarom” – wiemy, kto najlepiej zna przepisy!.....	6
Bereza-Szóstka – umowa na remont drogi już podpisana.....	7
Realizacja projektu: „Poprawa dostępności i jakości świadczeń ambulatoryjnej opieki specjalistycznej w SP ZOZ w Międzyrzeczu Podlaskim”.....	8
Starosta bialski przyznał stypendia sportowe i kulturalne.....	9
Międzynarodowa wymiana młodzieży „Food4Good” w ECKiW OHP w Roskoszy.....	11
Międzypokoleniowa lekcja w Wisznicach.....	
Uczniowie liceum cyfrowymi przewodnikami seniorów	13
Gmina Łomazy z nową stacją meteorologiczną – dokładniejsze prognozy i dane statystyczne.....	13
Obchody 85 rocznicy zbrodni Katyńskiej w Międzyrzeczu Podlaskim	14
Gmina Wisznice laureatem programu „Business Excellence” w kategorii gmin wiejskich!	15

Kultura

Relacja z przebiegu XI Powiatowego Przeglądu Tradycji Wielkanocnych.....	15
Sosnówka, 6 kwietnia 2025 r.....	15
Podsumowanie XVII konkursu koronkarskiego „Iglą malowane” w Sitniku.....	18
„IV Gminny Konkurs Tradycji Wielkanocnej” już rozstrzygnięty!.....	19
„Sprzątamy las wokół nas” – koła łowieckie wspólnie sprzątały tereny leśne	20
Kodeń zaprosił do teatralnego „Świata niepełności”	20
Kodeń promuje trzy nowe rzeźby	21
Janów Podlaski: Dzień Otwarty Zespołu Szkół.....	22
13 kwietnia 2025 r. w Gminnym Ośrodku Kultury odbył się Kiermasz Wielkanocy!	23
LO Wisznice: Szkoła przedstawiła swoją ofertę	23
Jarmark Wielkanocny w Konstantynowie.....	24
Najpiękniejsze palmy wielkanocne w gminie Sławatycze już wybrane	25
Jarmark Wielkanocny w Kodniu	25
Rękodzielnicy z Janowa nagrodzeni za najpiękniejsze palmy i pisanki	26
Tak wyglądał Dzień Leśnika i Drzewiarza w Zalesiu	26

Sport

Drelów zaprosił młodych piłkarzy na gminne mistrzostwa.....	27
Janów Podlaski: Powiat koszykówka dziewcząt – Licealiada 14.03.2025 r.	28
Biegi Katyńskie w Terespolu	28
Mistrzostwa Polski GPC w Zalesiu etapem eliminacyjnym do Mistrzostw Świata w Brazylii.....	29

Ogłoszenia

Nieodpłatna pomoc prawna w powiecie bialskim	30
--	----

WAŻNE TELEFONY

Kierownictwo Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej

Sekretariat Starosty Bialskiego	83 35 11 395
Sekretariat Wicestarosty Bialskiego	83 35 11 393

• Wydział Architektury i Budownictwa	83 35 11 328
• O/Z w Międzyrzeczu Podlaskim	83 35 11 386
• O/Z w Terespolu	83 35 11 383

• Wydział Finansowy	83 35 11 396
• Geodezji, Katastru i Nieruchomości	83 35 11 397
• O/Z w Międzyrzeczu Podlaskim	83 35 11 387
• O/Z w Terespolu	83 35 11 382

• Wydział Komunikacji	
• Rejestracja pojazdów	83 35 11 317
• Wydawanie praw jazdy	83 35 11 314
• Organizacja ruchu drogowego	83 35 11 321
• O/Z w Międzyrzeczu Podlaskim	83 35 11 384

• Wydział Rolnictwa i Środowiska	83 35 11 343
----------------------------------	--------------

• Wydział Organizacyjno-Administracyjny	83 35 11 391
• Oddział Promocji i Współpracy z zagranicą	83 35 11 339

• Referat Oświaty, Kultury i Zdrowia	83 35 11 342
--------------------------------------	--------------

• Powiatowe Centrum Zarządzania Kryzysowego	
telefon alarmowy	83 34 35 297

• Powiatowy Rzecznik Konsumentów	83 35 11 367
----------------------------------	--------------

• Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego	83 34 35 899
---	--------------

• Centrum Pomocy Rodzinie	83 34 32 982
---------------------------	--------------

• Zarząd Dróg Powiatowych	83 34 31 909
---------------------------	--------------

• Powiatowy Urząd Pracy w Białej Podlaskiej	83 34 16 500
---	--------------

• Komenda Miejska Policji w Białej Podlaskiej	83 34 48 112
---	--------------

• Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej w Białej Podlaskiej	83 34 47 200
--	--------------

• Powiatowy Inspektorat Weterynarii	83 34 32 041
-------------------------------------	--------------

• Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Białej Podlaskiej	83 34 44 160
---	--------------

• Szpital Powiatowy w Międzyrzeczu Podlaskim	83 371 20 01
--	--------------

• Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Niepełnosprawności	83 341 64 60
---	--------------



Egzemplarz bezpłatny

Wydawca: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej

Zespół Redakcyjny: Katarzyna Burdach

Gościniec Bialski jest współtworzony przez pracowników urzędu gminy, gminnych ośrodków kultury, szkół i bibliotek, które działają na terenie powiatu bialskiego

Adres redakcji: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej,
ul. Brzeska 41, 21-500 Biała Podlaska
tel. 83 351 13 85, fax 83 343 36 09, e-mail: starostwo@powiatbialski.pl

Zastrzegamy sobie prawo dokonywania skrótów w nadesłanych tekstach.
Za treści reklam i ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

Numer zamknięto dnia: 9.05.2025 r.

Okładka: Fot. Radio Biper

Skład i druk: R2 Print, Płock, ul. Bielska 61



XIII sesja Rady Powiatu w Białej Podlaskiej

26 maja 2025 r. w sali konferencyjnej siedziby Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej przy ul. Brzeskiej, odbyła się XIII sesja Rady Powiatu w Białej Podlaskiej.

Rozpatrzono projekty i podjęto uchwały w następujących sprawach:

- zatwierdzenia rocznego sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Międzyrzeczu Podlaskim za 2024 rok;
- oceny sytuacji ekonomiczno - finansowej Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Międzyrzeczu Podlaskim za rok 2024;
- wystosowania apelu Rady Powiatu w Białej Podlaskiej wyrażającego sprzeciw wobec zamiaru ratyfikowania umowy handlowej pomiędzy Unią Europejską a krajami Mercosur;
- wystosowania apelu Rady Powiatu w Białej Podlaskiej do rolników Europy;
- wystosowania apelu Rady Powiatu w Białej Podlaskiej o transparentne prowadzenie negocjacji dotyczących umowy stowarzyszeniowej UE -Ukraina;
- wystosowania apelu Rady Powiatu w Białej Podlaskiej dotyczącego podjęcia radykalnych działań zwalczających przyszczyce;
- zajęcia stanowiska dotyczącego wsparcia „Narodowego Programu

- Odstraszania i Obrony – Tarcza Wschód” oraz objęcia dedykowanym finansowaniem unijnym;
- zmian w budżecie Powiatu Bialskiego na 2025 rok;
- zmiany uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Powiatu Bialskiego.

Przedstawiono również sprawozdanie Starosty z pracy Zarządu Powiatu w okresie pomiędzy sesjami. W związku z wyczerpaniem porządku obrad Przewodniczący Rady Powiatu zamknął XIII sesję Rady Powiatu w Białej Podlaskiej.

Materiał: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej

Międzynarodowa praktyka zaliczona!... czyli kolejny zagraniczny wyjazd zawodowy uczniów Zespołu Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach!

Na przełomie kwietnia i maja br. uczniowie Technikum Zespołu Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach uczestniczyli w kolejnym międzynarodowym wyjeździe zawodowym. Tym razem ich celem były Włochy i miejscowość Cattolica, czyli jedno z najbardziej popularnych miast Riwiery Adriatyckiej.

To tam niemal przez dwa tygodnie uczniowie ZS w Małaszewiczach realizowali się zawodowo w ramach kierunków: technik transportu kolejowego, technik informatyk oraz technik eksploatacji portów i terminali. Ponadto jedna osoba z kadry nauczycielskiej w tym samym czasie odbywała job shadowing, czyli formę doskonalenia zawodowego wykorzystującą technikę obserwacji bardziej doświadczonego pracownika przy jego pracy. A wszystko w ramach projektu nr 2024-1-PL01-KA 121-VET-000209619 dofinansowanego z funduszy Unii Europejskiej w ramach programu Erasmus+, Akcja 1 Mobilność Edukacyjna, sektor Kształcenie i Szkolenia zawodowe dla uczniów i kadry. Od razu Włochy przywitały przedstawicieli Małaszewicz cudowną aurą, pyszną kawą oraz iście śródziemnomorskim klimatem co sprzyjało pierwszym próbom eksploracji okolicznych terenów. Jednak nie tylko zwiedzanie i poznawanie nowych miejsc było celem erasmusowiczów. Ich priorytetem były przede wszystkim praktyki w



Fot. Szymon Kryczyński

międzynarodowym środowisku, podczas których młodzież uczyła się nowych umiejętności zawodowych, poznawała lokalny rynek pracy oraz kulturę pracy Włochów, która definitywnie różni się od tej znanej nam w Polsce. Ale przecież

o to właśnie chodzi podczas wyjazdów na zagraniczne praktyki zawodowe – aby zobaczyć i poznać międzynarodowy rynek pracy. Ponadto te niezwykle cenne doświadczenia pozwalają na wysnucie własnych wniosków i krytyczne podej-

ście do niektórych kwestii. Same praktyki młodzi technicy rozpoczęli od zasad BHP i p.poż związanych miejscami pracy i zawodami w których się kształcą. W kolejnych dniach kolejarze praktykowali na stacji kolejowej w Cattolice, Rimini oraz w Bolonii. Tu na szczególną uwagę zasługuje właśnie ta ostatnia stacja, gdyż właśnie w Bolonii znajduje się centrum sterowania ruchem kolejowym w całym regionie Emilia-Romania, obsługiwane przez państwowego zarządcę infrastruktury kolejowej, którym jest RFI – Rete Ferroviaria Italiana. Podczas praktyk uczniowie zapoznawali się ze strukturą organizacyjną systemu transportu kolejowego oraz zasadami i sposobem prowadzenia ruchu pociągów na kolejach włoskich. Ponadto poznali infrastrukturę przeznaczoną do obsługi podróżnych i ładunków oraz zaznajomili się z pracą dyżurnego ruchu. Poglębiali wiedzę z zakresu taboru kolejowego oraz przygotowania go do obsługi. Niestety ze względu na tajemnice służbowe nie można było wszędzie zrobić zdjęć... a na prawdę siedziba RFI zrobiła na młodzieży nie małe wrażenie. Technicy eksploatacji portów i terminali natomiast na swoich praktykach doskonalili umiejętności organizowania przewozów osób i rzeczy, naliczania należności przewozowych za przejazdy pasażerskie i usługi dodatkowe oraz sporządzania dokumentów w przewozie osób różnymi gałęziami transportu. Poznawali infrastrukturę niezbędną do obsługi podróżnych m.in. na stacji kolejowej w Rimini i Cattolice, pracę kasjera biletowego oraz czynności w obsłudze podróżnego w porcie lotniczym w Rimini. Nie jest im już straszny czas pracy kierowców w rozumieniu



przepisów międzynarodowych, dokumentacja w przewozie autobusowym pasażerów oraz przygotowanie pojazdu do jazdy. Technik informatyk skupiał się przede wszystkim na bazach danych i ich bezpieczeństwie, tworzeniu stron internetowych, przetwarzaniu informacji i transformacji danych, sieciach LAN oraz na testowaniu, konfiguracji sprzętu i sieci.

Mimo iż cały wyjazd do Włoch w zasadzie polegał na doskonaleniu i nabywaniu nowych umiejętności zawodowych oraz realizowaniu zajęć praktycznych, to w repertuarze zadań nie zabrakło czasu na chwilę relaksu. Bo przecież takie wyjazdy mają jeszcze jedną wartość dodaną: poznawanie kultury, zwyczajów i tradycji kraju goszczącego polską młodzież, nie wspominając o doskonaleniu umiejętności lingwistycznych. Z tego powodu nie mogli

zabraknąć elementów kulturowych i krajoznawczych. Każdą wolną chwilę po całodniowych praktykach starano się spędzać aktywnie, poczynając od wyjść do pobliskich miejscowości, a kończąc na zwiedzaniu niezwykle urokliwych ale też i sławnych destynacji, takich jak: San Marino, Wenecja, Urbino czy też Rimini. Nie zabrakło również aktywności na plaży – gra w piłkę siatkową i nożną, spacerować wzdłuż brzegu morza, pływanie. Nie próżnowała także jedna osoba z kadry, która zrealizowała job shadowing, który niewątpliwie podniósł jej kompetencje zawodowe. Przez te dwa tygodnie pobytu we Włoszech w ramach programu Erasmus+ na praktykach zawodowych działo się naprawdę dużo, dlatego też czas upłynął wszystkim nadzwyczaj szybko. Nie było miejsca na nudę, szczególnie, że aura sprzyjała wszelkiego rodzaju aktywnościom zawodowym,





kulturowym i rekreacyjnym. Wyjazd do Włoch w ramach programu Erasmus+ był wyjątkowym doświadczeniem, które połączyło kształcenie zawodowe, rozwój językowy oraz edukację międzykulturową. Uczestnicy wrócili z bagażem nowych umiejętności, inspiracji i międzynarodowych kontaktów, które z pewnością zaprocentują w ich dalszej edukacji i karierze zawodowej. Takie projekty pokazują, jak ważna i wartościowa jest edukacja w międzynarodowym środowisku – żywa, praktyczna i pełna wyzwań. Dzięki takim wyjazdom młodzież nie tylko nabywa nowe umiejętności zawodowe, ale także szlifuje język, przełamuje bariery kulturowe, a teraz odważniej patrzy w przyszłość. Poszerzanie horyzontów – to jest właśnie to, na czym szczególnie zależy dyrekcji i pracownikom Zespołu Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach. Niewątpliwie placówka ta słynie z nowoczesnego podejścia do edukacji, dlatego też dyrekcja szkoły kładzie ogromny nacisk na poszerzanie wiedzy i umiejętności swoich uczniów nie tylko w szkolnych ławach,

a to z kolei przekłada się prężną działalność w zakresie organizacji praktyk i wyjazdów zagranicznych. Kierownictwo szkoły dba także o swoją kadrę, wspierając jej rozwój zawodowy. Dowodem tego jest wspomniany wyżej wyjazd, który dopisał się do coraz dłuższej już listy zrealizowanych projektów mających na celu zawodową międzynarodową mobilność uczniów oraz doskonalenie kadry. Oczywiście cały wyjazd i uczestnictwo w projekcie nr 2024-1-PL01-KA 121-VET-000209619 w programie Erasmus+ nie mogłyby się odbyć bez wsparcia i zaangażowania organu prowadzącego, jakim jest Powiat Bialski. Z tego powodu w kierunku Starosty Bialskiego – Pana Mariusza Filipiuka kierowane są ogromne wyrazy wdzięczności i uznania za jego aktywność na rzecz mobilności międzynarodowej uczniów i kadry.

*Materiał: Małgorzata Trębicka-Żuk
Zespół Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach
www.malaszewicze.com.pl*

Strażacy z OSP w Żeszczynce świętowali jubileusz 65-lecia jednostki

Strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Żeszczynce świętowali uroczysty jubileusz 65-lecia działalności własnej jednostki. Wydarzenie było okazją do uhonorowania zasłużonych druhów ochotników.

Jubileuszowe wydarzenie rozpoczęła msza święta w intencji strażaków i ich rodzin, podczas której wspólnie modlono się o bezpieczne wyjazdy na akcje ratowniczo-gaśnicze, a także za



Złoty Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”

dh Krzysztof Martychowiec
 dh Marcin Łogonowicz
 dh Dariusz Bujnik
 dh Marek Wójcik

Srebrny Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”

dh Robert Bobruk
 dh Piotr Lewczuk
 dh Dawid Pilipiuk
 dh Emil Szolucha
 dh Krzysztof Szolucha
 dh Mateusz Wołodko

Brązowy Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”

dh ks. Robert Bartosik
 dh Krzysztof Wroński
 dh Dawid Pajczuk
 dh Paweł Łukaszuk

Odnaka „Strażak Wzorowy”

dh Piotr Bujnik

Odnaczenie „Za wysługę” lat:**65 lat**

dh Kazimierz Chotyniec

55 lat

dh Zbysław Bobruk
 dh Mieczysław Jaroszewicz
 dh Jan Pilipiuk
 dh Marian Pukiś

45 lat

dh Sabina Sakowicz
 dh Ryszard Ignatiuk
 dh Zbigniew Szolucha

40 lat

dh Krzysztof Lewczuk
 dh Andrzej Pukiś
 dh Tadeusz Stolarczyk
 dh Waldemar Ignaciuk
 dh Jerzy Tychoniewicz
 dh Kazimierz Wróbel

30 lat

dh Jerzy Bujnik
 dh Adam Łogonowicz
 dh Krzysztof Martychowiec

25 lat

dh Marcin Łogonowicz
 dh Dariusz Bujnik
 dh Marek Wójcik

20 lat

dh Robert Bobruk
 dh Emil Szolucha
 dh Krzysztof Szolucha
 dh Mateusz Wołodko
 dh Dawid Pilipiuk
 dh Piotr Lewczuk
 dh Piotr Bajkowski
 dh Paweł Potiopa

10 lat

dh Dawid Pajczuk
 dh Piotr Bujnik

5 lat

dh Radosław Korszun



Fot. Radio Biper / Zuzanna Janosz / Jolanta Mikulska

Rys historyczny Ochotniczej Straży Pożarnej w Żeszczynce – tekst OSP Żeszczynka

Ochotnicza Straż Pożarna w Żeszczynce powstała w 1960 r. Inicjatorami jej założenia byli druhowie: Jan Hołowieniec, Franciszek Lewczuk, Jan Karpiuk, Paweł Sawczuk i Władysław Skrzyński, który był jej pierwszym naczelnikiem. Chęć przystąpienia do tej organizacji wyraziło około 20 mieszkańców wsi. Już w drugiej połowie lat pięćdziesiątych wymienieni członkowie okazywali chęć założenia jednostki, lecz z różnych przyczyn działalność ograniczała się do spotkań i rozmów na ten temat.

W chwili założenia, Zarząd Ochotniczej Straży Pożarnej rozpoczął gromadzenie podstawowego, drobnego sprzętu pożarniczego. Ze zrozumiałych względów stało się koniecznym posiadanie

choćby prowizorycznego budynku lub garażu na przechowanie tego sprzętu oraz miejsca na przeprowadzanie spotkań mieszkańców i zbiorów strażackich. Zwrócono się do miejscowego społeczeństwa o wsparcie finansowe na ten cel. W końcu 1964 r. rozpoczęto budowę remizy strażackiej. Prace budowlane trwały 4 lata i w lipcu 1968 r. obiekt został oddany do użytku. Z biegiem czasu, potrzeb i możliwości jednostka zaczęła się rozwijać, rozbudowano bazę sprzętowo-magazynową. W 1976 r. otrzymano samochód pożarniczy lekki marki Żuk A15.

W swym działaniu członkowie OSP zawsze przywiązywali dużą wagę do propagowania ochrony przeciwpożarowej w swoim środowisku. Corocznie przeprowadzane były wiosenne przeglądy w indywidualnych gospodarstwach rolnych, mające na celu zmniejszenie

zagrożeń pożarowych, a także przeprowadzano przeglądy sprzętu pożarniczego, aby był sprawny i gotowy do użycia w chwili zagrożenia. Zaczęto też prowadzić pracę wychowawczą o tematyce przeciwpożarowej wśród młodzieży. Działalność ta dała pozytywne efekty. W latach sześćdziesiątych powstała żeńska drużyna, która z dużym powodzeniem uczestniczyła w zawodach sportowo-pożarniczych, zaś w 1970 r. powstały dwie Młodzieżowe Drużyny Pożarnicze, dziewczęca i chłopięca, złożone z uczniów Szkoły Podstawowej w Żeszczynce. Zajmowały czołowe lokaty na zawodach rejonowych, powiatowych i wojewódzkich. Członkowie Ochotniczej Straży Pożarnej czynnie uczestniczyli w zawodach sportowo-pożarniczych z bardzo dobrymi wynikami na stopniu gminnym, rejonowym i strefowym, m.in. w Siedlcach i Radomiu.

Po przeprowadzeniu reorganizacji administracji państwowej w 1975 r. Ochotnicza Straż Pożarna podlegała Komendzie Rejonowej Państwowej Straży Pożarnej w Parczewie. W tym okresie członkowie straży zdobyli pełne przeszkolenie pożarnicze. Kłopoty finansowe zmuszały jednostkę do pozyskiwania środków. Zaczęto organizować zabawy taneczne, z których dochód przeznaczono na finansowanie bieżących napraw budynku i zakupu sprzętu. Z upływem czasu jednostka stała się bardziej prężna i w związku z tym zachodziła potrzeba powiększenia bazy sprzętowo-samochodowej. Rozwój jednostki sprawił, że Zarząd OSP w Żeszczynce poczynił starania o budowę nowego obiektu remizo-światlicy. W 1988 r. rozpoczęto prace rozbiórkowe starej remizy strażackiej, z której część materiałów budowlanych pozyskano i rozpoczęto budowę nowego obiektu na części starych fundamentów i ścian. Materiały budowlane zakupione były z funduszy gminnych, natomiast członkowie Ochotniczej Straży Pożarnej wnieśli wkład w postaci prac społecznych, takich jak: wykonanie wykopów, transport materiałów budowlanych, pomoc przy murowaniu, tynkowaniu wykonaniu więźby dachowej, ogrodzenia i wiele innych prac niezbędnych do oddania budynku do użytku. Pomocy w

zaopatrzeniu w sprzęt pożarniczy i gaśniczy udzieliła Komenda Rejonowa w Parczewie, przekazując m.in. motopompę PO-5 oraz nowy samochód pożarniczy Żuk A15.

Wraz z rozwojem bazy sprzętowej wzrasta ilość członków, a także młodzieży chętnej do współpracy w szeregach jednostki OSP. Uczniowie Szkoły Podstawowej w Żeszczynce pod pieką drużny Sabiny Sakowicz corocznie biorą udział w Turnieju Wiedzy Pożarniczej pod hasłem „Młodzież zapobiega pożarom” na szczeblu gminnym i powiatowym, zajmując wysokie pozycje, a także uczestniczą w zawodach sportowo-pożarniczych na szczeblu rejonowym i wojewódzkim.



Głównym zadaniem od początku istnienia jednostki było gaszenie pożarów w swojej miejscowości, sąsiednich sołectwach i gminie. Zadania te strażacy wykonywali sumiennie i na miarę swoich możliwości. Efektem strażackiego trudu było ocalenie od ognia wielu budynków, zagrod gospodarskich, upraw rolnych i obszarów leśnych. Zawdzięczano to też strażakom, którzy odeszli już na wieczną służbę. Byli to druhowie: Sołoduha Władysław, Karpiuk Jan, Bielecki Jan, Bielecki Władysław, Kukawski Stanisław, Łogonowicz Władysław, Sawczuk Paweł, Samojluk Jan, Szołucha Jan, Gabrylewicz Józef, Halczuk Paweł, Sołoduha Stefan, Chotyniec Teodor, Potapiuk Jan, Kalinowski Jan, Panasiewicz Paweł, Hołowieniec Jan, Chotyniec Józef, Gomulka Helena, Lewczuk Franciszek, Łogonowicz Kazimierz, Górny Marian, Stępkowski Sławomir, Sawczuk Andrzej, Klimiuk Jan, Lewczuk Mikołaj, Sołoduha Adam oraz Todor Hulewski.

30 kwietnia 2010 r. jednostka Ochotniczej Straży Pożarnej w Żeszczynce

otrzymała średni samochód specjalny pożarniczy marki DAF 1100. Został on zakupiony z funduszy gminnych i zastąpił wysłużonego Zuka A15. Nie zapomniano także o bieżących remontach budynku remizo-światlicy. Dokonano utwardzenia podjazdu do garażu, wykonano ogrodzenie placu i wiele innych prac niezbędnych w funkcjonowaniu jednostki. Do ogrzania pomieszczenia garażowego zakupiono nagrzewnicę olejową, a na wyposażeniu, oprócz podstawowego sprzętu strażackiego i umundurowania osobistego strażaka, znalazła się motopompa typu Niagara. Staraniem zarządu i władz samorządowych jednostka nabyła niezbędny podstawowy sprzęt, z którym może uczestniczyć w akcjach gaśniczych.

Działalność jednostki skupia się na wykonaniu statutowych obowiązków, które w tym czasie nie są łatwe do wykonania. Pomimo wielu trudności stara się przy pomocy władz gminnych oraz jednostek współpracujących i uczestniczących w działaniach przeciwpożarowych, aby była prężna, silna duchowo i organizacyjnie oraz przygotowana technicznie do stawiania czoła żywiołowi pożarowemu. Aby temu sprostać, druhowie uczestniczyli w szkoleniach pożarniczych organizowanych przez Komendę Miejską Państwowej Straży Pożarnej w Białej Podlaskiej. Uczestniczyli czynnie w zawodach sportowo-pożarniczych organizowanych przez wójtów gmin. Nowe wytyczne w szkoleniu strażaków ratowników stawiają dodatkowe trudności, również w finansowaniu tych zadań. Zarząd jednostki OSP wspólnie z Zarządem Oddziału Gminnego ZOSP dążą do tego, aby wszyscy czynni strażacy uzyskali wyszkolenie pożarnicze. Strażacy dążą do wymiany sprzętu pożarniczego i wyposażenia osobistego strażaka, pragną wyposażyć samochód pożarniczy w niezbędny sprzęt i urządzenia pożarnicze, tak, aby akcja ratowniczo-gaśnicza była prowadzona bezpiecznie i skutecznie.

Po latach te dążenia i starania przyniosły oczekiwane efekty. W ostatnim czasie pozyskano środki finansowe, które pozwoliły na doskonalenie pracy jednostki. Skorzystano z dofinansowania Wojewódzkiego Funduszu Ochrony

ny Środowiska i Gospodarki Wodnej, Urzędu Marszałkowskiego, Wójta Gminy Sosnówka i funduszu sołeckiego. Na działalność straży przekazywane są wynagrodzenia strażaków, które uzyskują za udział w akcjach gaśniczych. Dzięki pozyskanym środkom wzbogacono się w umundurowanie specjalne służące w wyjazdach do pożarów. Doposażono sprzęt gaśniczy, zakupiono agregat prądotwórczy z nocnym oświetleniem, drabinę nasadkową, komplet węży gaśniczych, zestaw kominowy do gaszenia sadzy i radiotelefon. W dalszym ciągu druhowie uczestniczą w szkoleniach, czego efektem jest komplet przeszkolonych strażaków.

W 60. rocznicę założenia straży w Żeszczynce przed remizą, dzięki pracy strażaków, umieszczono kapliczkę św. Floriana, która została ufundowana

przez księdza proboszcza Roberta Bartosika. Aby upamiętnić kolegę, wieloletniego prezesa OSP Andrzeja Sawczuka, który odszedł na zawsze ze strażackich szeregów, zbudowano kapliczkę poświęconą jego pamięci.

Druhowie z żeszczyńskiej jednostki aktywnie uczestniczą w życiu wsi i środowiska. Byli organizatorami takich akcji jak: OnkoMikołaj, pomoc dla powodzian, pomoc Ukrainie oraz zbiórka zużytego elektroprzętu. We współpracy z parafią organizują Dzień Dziecka, wartę w kościele przy grobie w okresie wielkanocnym, a także opiekują się placem przykościelnym w celu utrzymania porządku. Brali udział w organizacji Drogi Krzyżowej w dekanacie. Uczestniczyli czynnie w imprezach organizowanych dla lokalnej społeczności, takich jak Święto Mleka czy Dzień Matki. Współ-

pracują z Kołem Gospodyń Wiejskich. Chcąc kontynuować tradycje, strażacy zorganizowali dla społeczeństwa wsi i przybyłych gości świąteczny Śmigus Długus. W najbliższej przyszłości planują szereg działań, które podniesie bezpieczeństwo społeczności. Ich marzeniem, wynikającym z potrzeb, jest nowy samochód pożarniczy, który usprawni działania i przyczyni się do tego, że ich akcje będą jeszcze bardziej efektywne.

Na szczególne wyróżnienie, słowa uznania i podziękowania zasługują wszyscy strażacy, którzy swoją ofiarną pracą przyczynili się do umacniania i rozwijania działalności na rzecz ochrony przeciwpożarowej i bezpieczeństwa, a w szczególności zasłużyli się w pracach na rzecz swojej jednostki.

Materiał: Radio Biper Gmina Sosnówka



Z okazji jubileuszu 65-lecia Ochotniczej Straży Pożarnej w Żeszczynce składam serdeczne gratulacje i wyrazy uznania wszystkim druhom i druhom. Dziękuję za Państwa niezłomną służbę, gotowość do niesienia pomocy oraz wkład w życie lokalnej społeczności. Życzę dalszych lat pełnych sukcesów, bezpiecznej służby i satysfakcji z realizowanej misji.

*Starosta Bialski
Mariusz Filipiuk*

Członkowie MDP w Janowie Podlaskim mają już własny proporzec

2 maja młodzi adepci sztuki pożarniczej MDP w Janowie Podlaskim złożyli ślubowanie na swój własny proporzec.

Wydarzenie odbyło się w ramach Powiatowego Dnia Strażaka MDP oraz w Dniu Flagi Państwowej. Uroczystość miała miejsce na dziedzińcu Hotelu Zamek Janów Podlaski i rozpoczęła się podniesieniem flagi na maszt. W spotkaniu uczestniczyły drużyny MDP z regionu, a także gościnnie drużyna Jugendfeuerwehr Bergfelde z Niemiec.

W trakcie tej uroczystości Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza „Florki” z Janowa Podlaskiego otrzymała własny proporzec, który jest dla młodych strażaków symbolem odpowiedzialności, odwagi i pracy zespołowej. Proporzec został poświęcony, a nowi członkowie MDP złożyli tego dnia ślubowanie.

W dalszej części wydarzenia zostały zorganizowane ćwiczenia drużyn MDP, odbyło się również integracyjne spotkanie z drużyną z Niemiec.

*Materiał: Radio Biper
Gmina Janów Podlaski*



Fot. SPZOZ w Międzyrzeczu Podlaskim

Gminny Dzień Strażaka okazją do wręczenia odznaczeń i przekazania nowego samochodu jednostce OSP Hrud

4 maja strażacy z jednostek OSP z terenu gminy Biała Podlaska świętowali wspólnie w Hrudzie Gminny Dzień Strażaka. Uroczystość była okazją do uhonorowania zasłużonych dla jednostek druhów ochotników oraz przekazania nowego samochodu ratowniczo-gaśniczego jednostce OSP w Hrudzie.



Uroczysty Gminny Dzień Strażaka zainaugurowała msza święta w intencji strażaków i ich rodzin odprawiona na placu przed strażnicą OSP w Hrudzie.

– Gromadzimy się z okazji Dnia Strażaka, a to piękna okazja, bo patrzymy na te piękne mundury, sztandary i proporzece, reprezentujące wielką rzeszę tych, którzy w duchu miłości służą drugiemu człowiekowi. Chcemy dziś dziękować Panu Bogu za ogrom dobra, które się dzieje przez posługę strażaków, a także prosić dla nich o boże błogosławieństwo i potrzebne łaski – mówił tego dnia ks. Andrzej Biernat. – To święto ludzi odważnych i ofiarnych. Dziś chcemy wam, drodzy strażacy, z serca podziękować i wspólnie zastanowić się nad tym, co oznacza wasza misja, wasze powołanie – dodał proboszcz parafii pw. Zwiastowania NMP w Hrudzie ks. Zbigniew Komoszka, podkreślając istotną wagę służby strażackiej i misji ochrony życia i mienia lokalnej społeczności, często narażonej na zagrożenia dla zdrowia i życia samych strażaków. – Strażacy kierują się hasłem „Bogu na chwałę, bliźniemu na ratunek”, które zawiera istotę waszej misji. Niosąc pomoc bliźnim oddajecie chwałę przede wszystkim samemu Panu Bogu. Wasza służba to nie tylko obowiązek, ale prawdziwe powołanie. Misja wasza chroni życie i chroni dobro innych. Wasze czyny mówią głośniejszymi słowami, więc każdego dnia głosicie swoją postawą kazanie o miłości do drugiego człowieka.

Po zakończonej mszy świętej odbyła się dalsza część wydarzenia mającego na celu uczczenie Gminnego Dnia Strażaka i docenienie roli strażaków w życiu społeczności gminnej. Zgromadzonych powitali wspólnie zastępca wójta Adam

Platewicz oraz prezes OSP w Hrudzie Dariusz Kaplan.

Kilka słów do obecnych skierował prezes Zarządu Oddziału Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP Wiesław Panasiuk.

– Dziękuję za waszą odwagę, za działania, za to, że jesteście tutaj dla ratowania ludzi i mienia. Nie przychodźcie tu po to, by zdobywać medale, ale po to, by nieść pomoc wszystkim potrzebującym – podkreślił Wiesław Panasiuk, przypominając, że w gminie Biała Podlaska w 12 jednostkach OSP, w tym 4 w KSRG, działa ponad 550 druhów ochotników. – Nie wyobrażam sobie prowadzenia jakiegokolwiek działania bez strażaków, są na każdej uroczystości, cieszą się największym uznaniem pośród wszystkich służb mundurowych. To formacja, która ma w społeczeństwie poważanie i szacunek. Jest zapleczem dla Państwowej Straży Pożarnej, to ludzie, którzy są gotowi na każde

wezwanie, w dzień i w nocy oraz święta. (...) Życzę, by nigdy nie wygasła w was chęć niesienia pomocy innym. Niech wasza odpowiedzialna służba przynosi wam dużo osobistej satysfakcji.

W trakcie wydarzenia dokonano dekoracji druhów zasłużonych dla jednostek z terenu gminy Biała Podlaska. Odznaczenia otrzymali:

Złoty Znak Związku OSP RP

– dh Marek Małęczuk, komendant gminny OSP w Gminie Biała Podlaska, wiceprezes OSP Sławacinek Stary

Brązowa Odznaka „Za Zasługi dla Pożarnictwa Województwa Lubelskiego”

– dh Krzysztof Połyńko, za bohaterski czyn ratowania życia, zdrowia i mienia podczas pożaru budynku jednorodzinnego w Hrudzie w 1979 r.

Srebrny Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”

– dh Hubert Bandzarewicz, prezes OSP Dokudów Pierwszy



– dh Arkadiusz Denis, OSP Hrud
 – dh Piotr Zuzula, OSP Hrud
Brązowy Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”

– dh Ireneusz Paluch, OSP Hrud
 – dh Tomasz Połynko, OSP Hrud
 – dh Alina Panasiuk, OSP Hrud
 – dh Joanna Panasiuk, sekretarz Zarządu OSP Hrud

Odnaka „Strażak Wzorowy”

– dh Katarzyna Wachowiec, OSP Hrud
 – dh Łukasz Kamiński, członek Komisji ds. Młodzieży przy Zarządzie Oddziału Wojewódzkiego Związku OSP RP
 – dh Bartłomiej Chelstowski, OSP Hrud



Tego dnia przypominano również o wydarzeniu, jakie miało miejsce 27 kwietnia podczas Powiatowego Dnia Strażaka w Koniu, kiedy to dh Zbigniew Łochina, wiceprezes Zarządu Oddziału Gminnego Związku OSP RP w Białej Podlaskiej, został odznaczony Złotym Znakiem Związku OSP RP.

Szczególnym wydarzeniem zarówno dla jednostki OSP Hrud, jak i całej gminy, było poświęcenie i oficjalne przekazanie strażakom nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego Renault D16 MDB3 GBA3/28. Poświęcenia dokonali

wspólnie księża Andrzej Biernat i Zbigniew Komoszka, po czym druhowie przyjęli kluczyki do wozu, zapewniając, że będzie on wspomagał ich pracę i wpłynie na poszerzenie możliwości ratowania życia i mienia potrzebujących.

Pojazd został zakupiony z dotacji celowej Gminy Biała Podlaska w kwocie ok. 800 tys. zł, z dofinansowaniem Komendy Wojewódzkiej PSP w Lublinie w ramach KSRG – ok. 300 tys. zł, współfinansowany jest przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie – 200 tys. zł.

– W 2024 r. nasz samochód był jedynym pojazdem w powiecie bialskim dofinansowanym przez Komendę Wojewódzką i to właśnie pan komendant Marek Chwalczuk walczył, abyśmy znaleźli się na tej liście – podkreślił Dariusz Kąpian, prezes jednostki OSP Hrud, która w 2025 r. obchodzi jubileusz 65-lecia działalności oraz 30-lecia włączenia do KSRG. – Zakup tego samochodu jest pięknym ukoronowaniem działalności naszej jednostki.

Osobom zaangażowanym w nabycie pojazdu wręczono pamiątkowe grawer-tony z podziękowaniem.

– Jestem przekonany, że ten samochód trafi w dobre ręce. Pełne statystyki udziału druhow w akcjach ratowniczych, pełen harmonogram, gdzie kto był i co realizował podczas zadań. Pojawiają się te same osoby i nazwiska, bo Hrud to jedna wielka rodzina. To służba do końca i będzie z wami zawsze! Ten dzień jest wyjątkowy nie tylko dla OSP Hrud, ale dla całej naszej gminy – mówił zastępca wójta Adam Platewicz, dziękując wszystkim

za zaangażowanie w zakup samochodu oraz podkreślając współpracę wielu instytucji, które dołożyły starań do tego, by jednostka OSP Hrud mogła działać jeszcze prężniej.

Jednym z najbardziej zasłużonych dla jednostki OSP w Hrudzie jest dh Krzysztof Połynko, który tego dnia został odznaczony Brązową Odznaką „Za Zasługi dla Pożarnictwa Województwa Lubelskiego” za bohaterski czyn ratowania życia, zdrowia i mienia podczas pożaru budynku jednorodzinny w Hrudzie w 1979 r. Podczas uroczystości w Hrudzie wrócił wspomnieniem do wydarzenia sprzed 46 lat.

– Wracałem ze spaceru po wsi, zauważyłem ogień w budynku pod numerem 20. Podbiegłem do mieszkania, gdzie wszyscy spali, bo była pierwsza w nocy. Wybiłem szybę, wtedy dopiero ludzie się ocknęli. W domach w Hrudzie nie było wtedy telefonów, więc pobiegłem do kółka rolniczego, wybiłem szybę, żeby dostać się do środka, pokaleczyłem się. Obudziłem wtedy druha Mieczysława Chełmowskiego, dziś już nieżyjącego, obaj wyrwaliśmy drzwi z garażu, gdzie była motopompa, wybraliśmy wodę ze studni. Obudziłem też moich rodziców, żeby odkręcili wodę i szlauchem polewali ścianę domu, bo wiatr był południowo-wschodni. Zanim przyjechała straż bialska to ogień był już w miarę opanowany i tak to się wszystko szczęśliwie skończyło – wspominał druha Krzysztof Połynko, który tamtego pamiętnego dnia uratował życie pięciu osób: Jarosława Michaluka, jego syna Kazimierza i synowej Krystyny, a także dzieci Sławomira i Moniki.

Materiał: Radio Biper
 Gmina Biała Podlaska



Fot. Mariusz Maksymik

Lubelski Bibliotekarz Roku 2024: Beata Łyczewska – dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej im. Kajetana Sawczuka w Konstantynowie

Działania na rzecz biblioteki/bibliotek

Beata Łyczewska objęła stanowisko dyrektora Gminnej Biblioteki Publicznej im. Kajetana Sawczuka w Konstantynowie w 2017 r. i od tego czasu dba o jej rozwój oraz poszerzanie oferty kulturalnej dla mieszkańców. W 2024 r. przeniesiono siedzibę biblioteki do nowego, większego lokalu, co poprawiło dostępność oraz pozwoliło na stworzenie przestrzeni dostosowanych do potrzeb różnych grup odbiorców i dogodniejszych warunków pracy. Z programu „Kraszewski. Komputery dla bibliotek” zakupiła sprzęt komputerowy, oprogramowanie, robot edukacyjny Photon, tablicę interaktywną, 3 tablety graficzne, wizualizer, 3 czytaki, głośniki i mikrofon komputerowy, projektor i dyski zewnętrzne. Ponadto, z jej inicjatywy powstał w 2024 r. kolejny, trzeci już punkt biblioteczny (w Przedszkolu Samorządowym), który pozyskał nowych czytelników.

W nowej siedzibie, mieszkańcy mogą korzystać z nowoczesnych zasobów oraz bogatej oferty wydarzeń kulturalnych i edukacyjnych: wypożyczając zbiory oraz uczestnicząc w wydarzeniach i spotkaniach klubów i kół zainteresowań. Beata Łyczewska współpracuje z wieloma instytucjami kultury, stowarzyszeniami i organizacjami nie tylko lokalnymi, ale też z innych regionów Polski. To umożliwiło realizację przedsięwzięć o zasięgu regionalnym i ogólnopolskim, jak dofinansowane przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego projekty: Z książką nieustannie. Gamifikacja w rozwoju czytelnictwa, Z Biblioteką w tysiące podróży w nieznane czy Równać szanse - Zdobywamy szczyty, pokonujemy góry, Młodzieżowy Księgogród, które cieszyły się dużym zainteresowaniem dzieci, młodzieży i dorosłych. Dzięki tym działaniom, GBP w Konstantynowie stała się ważnym centrum kultury, które integruje mieszkańców i jest przez nich dobrze oceniane. W efekcie, 18 listopada 2024 r., podczas uroczystej Gali Finałowej Pierwszej edycji Ogólnopolskiego Konkursu i Programu Jakości „Lider Zaufania Mieszkańców”, w której udział wzięli laureaci z całej Polski, Beata Łyczewska, w imieniu Biblioteki w Konstantynowie odebrała „Złoty Laur w Obsłudze Mieszkańców” oraz Certyfikat „Lider Zaufania Mieszkańców”.

Działania na rzecz użytkowników biblioteki/bibliotek i środowiska lokalnego

W 2024 r. zorganizowano w Bibliotece w Konstantynowie 248 różnego rodzaju wydarzeń oraz imprez kulturalnych, w tym 163 spotkania były poświęcone książce. Wśród nich znalazły się innowacyjne formy promocji książki i aktywizacji społecznej, na które Beata Łyczewska szczególnie stawia. Inicjatywą, która zyskała ogromną popularność, była akcja Wędrujące kamyki, nawiązująca do ogólnoswiatowej gry i pozwalająca na kreatywne upowszechnianie literatury oraz rozwijanie wyobraźni uczestników. GBP stała się także miejscem innowacyjnych warsztatów i działań, wykraczających poza tradycyjny model biblioteki.

W 2024 r. w Bibliotece zainicjowano projekt Lego przygoda, cykliczne zajęcia dla podopiecznych Warsztatów Terapii Zajęciowej, które cieszą się dużym zainteresowaniem. Ponadto w Bibliotece realizowane są takie projekty jak: Poranki z książką w przedszkolu, Aktywne ferie z biblioteką, Narodowe Czytanie,



Fot. Gminna Biblioteka Publiczna im. Kajetana Sawczuka w Konstantynowie



Spotkania z inspiracją czy wyjazdy edukacyjne, umożliwiające uczestnikom rozwój intelektualny oraz integrację społeczną. W wyjazdach działającego od 2020 r. Klubu Młodzi Duchem i Góry biorą udział nie tylko mieszkańcy Konstantynowa, ale także z całego powiatu bialskiego. Wspólnie z młodymi czytelnikami stworzyła scenariusz escape roomu Hrabia Plater i tajemnica gabinetu, który cieszy się popularnością wśród gości odwiedzających nasze tereny.

W 2023 r. otrzymała Nagrodę Kultury Powiatu Bialskiego im. J.I. Kraszewskiego za osiągnięcia w propagowaniu kultury wśród mieszkańców powiatu bialskiego.

Cechy osobowościowe

Wyróżnia się zaangażowaniem, kreatywnością i doskonałymi umiejętnościami organizacyjnymi. Łatwo nawiązuje relacje z różnymi grupami społecznymi i potrafi zmobilizować ich członków do działań na rzecz lokalnej społeczności. Jest pełną energii optymistką, która zawsze potrafi znaleźć sposób na realizację swoich pomysłów, nawet jeśli wiąże się to z trudnościami. Środowisko bibliotekarskie szczególnie ceni jej umiejętność pracy w zespole, dzielenia się doświadczeniem i wspierania innych. Beata Łyczewska to liderka, która ma znaczący wpływ nie tylko na rozwój biblioteki, którą kieruje, ale też na rozwój mentalny i społeczny mieszkańców gminy.

Materiał: Gminna Biblioteka Publiczna
im. Kajetana Sawczuka
w Konstantynowie



Gratuluje Pani Beacie Łyczewskiej zaszczytnego tytułu Lubelskiego Bibliotekarza Roku 2024!. To wyjątkowe wyróżnienie jest dowodem pasji, zaangażowania i ogromnego wkładu w rozwój kultury i czytelnictwa w naszej gminie. Życzę dalszych sukcesów i nieustającej satysfakcji z pracy na rzecz lokalnej społeczności. Starosta Bialski

Radna Powiatu Bialskiego
Ilona Niewęgłowska

Odnowienie umowy partnerskiej pomiędzy gminą Wisznice a Airvault. Patrzymy w przyszłość

Uroczystość odnowienia umowy partnerskiej pomiędzy gminą Wisznice a gminą Airvault to przykład, że przyjaźnie należy pielęgnować pomimo napotykaných przeszkód.



Delegacja Airvault



Prace konkursowe

Współpraca została przerwana z powodu pandemii, która ogarnęła całą Europę i świat i pozamykała ludzi w najbliższej przestrzeni. Gmina Wisznice wyszła z inicjatywą wznowienia współpracy, co zostało bardzo przychylnie przyjęte przez władze samorządowe Airvault. Współpraca pomiędzy gminami datuje się od 1998 roku, umowę formalną podpisano w 2010 roku a w 2025 z okazji 15. lecia współpracy odnowiono umowę partnerską. Delegacja francuska w składzie: Olivier Fouillet burmistrz Airvault, Sophie Miziek prezes Komitetu Airvault-Wisznice, Maryse Charrier zastępca burmistrza spraw społecznych, Dominique Guilbot delegat burmistrza Borcq-sur-Airvault i zastępca burmistrza ds. Szkolnych, Frederic Parthenay zastępca burmistrza ds. Sportów, Mattieu Manceau zastępca burmistrza spraw kulturalnych,

przebywała na terenie Polski i gminy Wisznice w dniach 12-16 maja 2025 roku. Program wizyty był bogaty i za-

chęcający partnera do kontynuowania współpracy. Delegacja przyjechała do Warszawy i zanim przybyła do Wisznice obejrzała Łazienki królewskie, Stare Miasto i Pałac Kultury i Nauki w Warszawie. We wtorek 13 maja po wizycie w Urzędzie Gminy w Wisznicach goście pojechali zwiedzić Pałac w Kozłowiec, Stare Miasto w Lublinie i obóz niemiecki na Majdanku. W środę 14 maja goście z Francji przebywali na terenie gminy Wisznice i zobaczyli: ZOL w Curyńie, kino w Wisznicach, mieszkania treningowe, farmę wiatrową w Horodyszczu, SAD-POL w Polubiczach, stary cmentarz w Wisznicach z rodzinnym grobowcem rodziny Kraszewskich. Odwiedzili też Muzeum Józefa I. Kraszewskiego w Romanowie. Dzień ten zakończono wieczorem francuskim podczas którego uroczystie podpisano odnowienie umowy partnerskiej. Wieczór prowadziła Jolanta Bazylczuk dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury i Oświaty w Wisznicach i Jolanta Uryniuk tłumaczka.



Uroczystość zgromadziła mieszkańców Wisznic.jpg

Podczas swojego wystąpienia Piotr Dragan wójt gminy Wisznice kilkakrotnie podkreślał wartość przyjaźni, przypominał historię współpracy, między innymi powiedział: - *Łączą nas wspólne wartości, ideały i marzenia. Odnowienie umowy to swego rodzaju symbol, w maju obchodzimy 80. rocznicę zakończenia II wojny światowej. Cienimy pokój, jesteśmy osadzeni w tradycji, naszą przyjaźń musimy wzmacniać i rozwijać. Dzisiaj mamy okazję spojrzeć w przyszłość, razem zrealizujemy wiele projektów. Chciałbym podziękować partnerowi, który przekazał 5 tys. euro naszej gminie partnerskiej na Ukrainie. Dzięki współpracy tworzymy wspólną historię.*

Burmistrz Airvault Olivier Fouillet, mówił też o przyjaźni i dziękował, że samorząd Wisznic odnalazł ich po kilku latach: - *Ludzie to partnerstwo, to jest spotkanie pomiędzy kobietami, mężczyznami, kulturami, tradycjami. Siła naszej*



Uroczystość prowadziła Jolanta Bazylczuk i Jagoda Uryniuk.jpg

wymiany rodziła się z siły naszej kultury, tolerancji, dobroci i braterstwa. Podczas tej wizyty robimy kolejny krok do przodu, który sprawia, że nasza przyjaźń będzie trwała – powiedział.

Następnie podpisano odnowienie umowy partnerskiej. GOKiO z tej okazji zorganizował konkurs plastyczno-fotograficzny „Przyjaźń”, a na spotkanie przygotowano wystawę prac konkursowych i wręczono nagrody. Konkurs plastyczny: I miejsce Helena Bancarzewska; II miejsce Maria Jaszczuk; III miejsce Magdalena Hołowieniec. Wyróżnienia: Lilianna Ossowska, Anastazja Pradyszczuk, Karolina Frończuk, Weronika Kuflowska, Antonina Banaszczyk, Diana Karwacka. Konkurs Fotograficzny: I miejsce Nikola Marciniuk, II miejsce Karolina Jaworska, III miejsce Kornelia Kędzierska. Wyróżnienia: Maria Bajkowska i Alan Olearka.

Nagrody wręczał wójt gminy Wisznice i burmistrz Airvault.



Uroczyste odnowienie umowy partnerskiej.jpg

Gminna Biblioteka Publiczna w Wisznicach przygotowała film na temat współpracy pomiędzy partnerami a wieczór zakończył recital piosenki francuskiej w wykonaniu Justyny Bacz przy akompaniamencie fortepianowym Mariusza Dubrawskiego.

W czwartek 15 maja goście odwiedzili Stadnię Koni w Janowie Podlaskim, zwiedzili Muzeum Południowego Podlasia i Park Radziwiłłowski.

Tego dnia podczas spotkania w Urzędzie Gminy w Wisznicach omówiono szczegóły dalszej współpracy. Obie strony były zgodne aby współpraca objęła przede wszystkim wymianę młodzieży, ponieważ to oni będą kształtowali przyszłość i należy ich do tego zadania przygotować.

* * *

Airvault miejscowość i gmina we Francji, w regionie Nowa Akwitania, w departamencie Deux-Sevres

Materiał: Ewa Koziaara

Stypendium dla Aleksandry Marciak w ramach programu Lubelskie wspiera uzdolnionych 2024-2025

Z wielką dumą informujemy, że uczennica Szkoły Podstawowej z Oddziałami Przedszkola im. J. I. Kraszewskiego w Wisznicach, Aleksandra Marciak, znalazła się w gronie ponad 1000 najzdolniejszych uczniów województwa lubelskiego, którzy otrzymali stypendium w ramach programów „Lubelskie wspiera uzdolnionych 2024–2025” oraz „Lubelska kuźnia talentów 2024–2025”.

Uroczysta Gala Stypendystów odbyła się 29 kwietnia 2025 roku w Centrum Spotkania Kultur w Lublinie. Stypendium w wysokości 6000 złotych ma na celu wspieranie młodzieży w rozwijaniu pasji i uzdolnień – m.in. poprzez udział w konkursach, zakup materiałów edukacyjnych czy sprzętu komputerowego.

Serdecznie gratulujemy Aleksandrze i Jej Rodzicom tego wspaniałego osiągnięcia i życzymy dalszych sukcesów!

Materiał:

Grażyna Maryńczak – opiekun dydaktyczny uczennicy



Fot. P. Grażyna Maryńczak – opiekun dydaktyczny uczennicy

Strażnica, centrum szkoleniowe i schron – nowy pomysł na inwestycję w Sławacinku Starym

Gmina Biała Podlaska zamierza wybudować w Sławacinku Starym nową strażnicę OSP oraz centrum ratowniczo-gaśnicze i szkoleniowe wraz ze schronem dla ludności. Radni wyrazili zgodę na zakup do zasobów gminy odpowiedniej działki.

Przedmiotem uchwały, podjętej przez radnych gminy podczas sesji w dniu 8 maja, jest działka oznaczona w ewidencji gruntów jako działka nr 124/11 o pow. 0,3064 ha, położona w obrębie Sławacinek Stary. Koszt zakupu to ok. 600 tys. zł.

Właśnie w tym miejscu zostanie zlokalizowana jedna z większych inwestycji Gminy Biała Podlaska, która zamierza wybudować tu obiekt przeznaczony na działalność OSP i MDP, ale też mogący w razie potrzeby przyjąć funkcję schronu dla okolicznej ludności.

– Będzie to remiza oraz centrum ratowniczo-gaśnicze i szkoleniowe, połączone z salą widowiskową. Przy okazji budowania tej strażnicy planujemy również budowę schronu. To strategiczna inwestycja, która ma bardzo atrakcyj-



Fot. Mariusz Maksymik

ną lokalizację. Cieszę się, że udało mi się przeprowadzić wstępne negocjacje z właścicielami, uważam, że to bardzo przystępna cena. Przypomnę, że sąsiednia działka pod sklep Dino była sprzedana za dwukrotnie większą kwotę za 1 m2. Potrafiłem wynegocjować tę kwotę, podnosząc też kwestię, że dotychczasowi właściciele będą mieli wpływ na wzrost bezpieczeństwa w naszej gminie. Teraz, krok po kroku, będziemy finalizować tę transakcję, a potem poszukiwać środków na budowę tego zamierzenia – podał szczegóły inwestycji wójt Konrad Gąsiorowski. Planowana inwestycja opiera się o lata 2026-2027. (rozmowa w nagraniu poniżej – 7:48)

Materiał: Radio Biper
Gmina Biała Podlaska

Młodzież ECKiW OHP na Biegu Pamięci w Niemczech

W dniach 28.04-02.05.2025 r. dziesięcioosobowa grupa najlepszych sportowców wraz z dwoma opiekunami Europejskiego Centrum Kształcenia i Wychowania OHP z Roskoszy wzięła udział w projekcie „Deutsch-Polnische Jugendbegegnung anlässlich des 58. Sachsenhausen-Gedenklaufer”, dofinansowanym przez program Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży.

Uczestnicy naszego Centrum zostali zaproszeni przez Starostwo powiatowe Oberhavel, które już po raz 58 jest współorganizatorem „Biegu Pamięci Sachsenhausen”. Bieg, który każdego roku odbywa się 1 maja w Oranienburgu, poświęcony jest pamięci ofiar obozu Sachsenhausen. Młodzi sportowcy z Niemiec i Polski spotykają się aby Biegiem Pamięci Sachsenhausen oraz wspólnymi rozgrywkami sportowymi uczcić pamięć ofiar nazizmu. Wspólnie składają także hołd zgładzonym w obozie koncentracyjnym podczas II wojny światowej. Bieg Pamięci uroczyście otworzył Starosta Powiatu Oberhavel Alexander Tönnies. Uczestnicy ECKiW OHP wzięli udział w sztafecie międzynarodowej 5 razy 1,2 km oraz w biegu głównym na dystansie 7,5 km. W biegu głównym brało udział ponad 800 osób i w tej konkurencji wywalczyliśmy srebro – Patryk Zub zdobył II miejsce w kategorii wiekowej do 20 lat. Uczestnicy biegu

otrzymali medale i pamiątkowe dyplomy. Delegacja z Polski wraz z opiekunami i Starostą Powiatu Oberhavel złożyła także uroczyste kwiaty pod pomnikiem

ofiary terroru nazistowskiego, polskiego olimpijczyka Włodzimierza Długoszewskiego – więźnia obozu koncentracyjnego Auschwitz oraz Sachsenhausen.



Fot. Małgorzata Zajac ECKiW OHP w Roskoszy

Po zakończonym biegu grupa ECKiW OHP spotkała się ze Starostą Powiatu Oberhavel Alexandrem Tönnies, który gratulował naszym młodym sportowcom. Spotkanie było również okazją do uściślenia współpracy i zaplanowania przyszłych wspólnych projektów. Podczas wyjazdu młodzież mieszkała w ośrodku wypoczynkowym w miejscowości Neuendorf niedaleko Berlina. Zapewniono im liczne atrakcje, m.in. zajęcia integracyjne z młodzieżą z Niemiec, zajęcia sportowe z instruktorem, fitness na świeżym powietrzu, pobyt w Holenderskim Parku Zabawy i Rekreacji, wieczory przy ognisku sprzyjające poznawaniu kultury i obyczajów kraju sąsiada. Niezapomnianym przeżyciem



był całodzienny wyjazd do Berlina, podczas którego młodzież mogła zwiedzić najważniejsze zabytki stolicy Niemiec: Reichstag, Bramę Brandenburską, Kolumnę Zwycięstwa. Cenną lekcją historii było zwiedzanie Muzeum Sachsenhausen w Oranienburgu, będące jednym z ważniejszych miejsc pamięci w Niemczech.

*Materiał: Małgorzata Zajac
ECKiW OHP w Roskoszy*

Gefördert durch / Projekt dofinansowała



Deutsch-Polnisches Jugendwerk
Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży

dpjw
pnwm

Uczniowie z Liceum Ogólnokształcącego w Małaszewiczach na zajęciach językowo-kulturoznawczych we Włoszech

W dniach 27 kwietnia – 10 maja 2025 r. dwudziestu dziewięciu uczniów z klasy drugiej i trzeciej Liceum Ogólnokształcącego Zespołu Szkół im. Władysława Stanisława Reymonta w Małaszewiczach wraz z opiekunami brało udział w projekcie Erasmus+, Akcja 1 Mobilność Edukacyjna, sektor: Edukacja szkolna, Grupowa mobilność uczniów oraz Kursy i szkolenia dla kadry. Projekt nr: 2024-1-PL01-KA121-SCH-000209630 realizowany był we włoskiej miejscowości Cattolica, położonej na wybrzeżu Morza Adriatyckiego, 25 km od znanego nadmorskiego kurortu Rimini w regionie Emilia-Romania. Dla większości uczniów był to pierwszy wyjazd do tego słynącego z pięknych widoków i wspaniałej architektury kraju.

Wyprawa okazała się być niezwykle atrakcyjna dla młodych ludzi. W programie znalazły się bowiem zajęcia językowo

-kulturoznawcze, wycieczki edukacyjne i rekreacyjne oraz liczne śródziemnomorskie atrakcje. Licealiści mieli oka-

zję zapoznać się z historią Włoch, którą do tej pory znali tylko z podręczników i zajęć lekcyjnych. Młodzież poznawała



Fot. Szymon Kryczyński

lokalną kulturę i tradycje śródziemnomorskiego regionu Europy, uczestniczyła w krótkich wycieczkach do pobliskich miejscowości, takich jak np. Urbino. To niezwykle urokliwe miasto o długiej i bogatej historii, którego centrum znajduje się na Liście Światowego Dziedzictwa UNESCO.

Inną destynacją licealistów z Małaszewicz była jedna z dwóch włoskich enklaw, czyli San Marino. Młodzież zapoznała się tam z historią i najważniejszymi zabytkami tego małego państwa-miasta, którymi są m.in. La Rocca o Guaita, czyli niesamowita XI-wieczna forteca, wieńcząca długi grzbiet góry Titano. Monte Titano jest najwyższym – bo położonym na wysokości 737 m n.p.m. punktem San Marino, a sama góra zapewnia spektakularne widoki na każdą stronę świata.

Kolejnym punktem wyprawy na turystycznej mapie uczestników projektu był, znany również w Polsce, nadmorski kurort Rimini. Miasto to ma bogatą historię i niezwykle walory turystyczne. To tu można było zobaczyć urokliwą Starówkę pełną budynków noszących ślady panowania starożytnych Rzymian, klimatyczne knajpki oraz kręte wąskie uliczki. Aby lepiej poznać to miasto młodzież uczestniczyła w grze miejskiej,

w ramach której trzeba było m.in. odnaleźć znane, ale nie zawsze widoczne miejsca.

W ramach programu kulturowego odbywały się także całodniowe wyjazdy krajoznawcze do wyjątkowych miejsc, takich jak: Wenecja, czyli miasto położone w całości na wodzie, do którego trzeba było dostać się statkiem. Licealiści zwiedzili najważniejsze i najbardziej znane obiekty: Canal Grande, Plac i Bazylikę Świętego Marka, Pałac Dożów, Dzwonnicę. Most Rialto oraz Kościół San Zaccaria.

Ostatnią atrakcją kulturoznawczą było zwiedzanie miasteczka Gradara z monumentalnym średniowiecznym zamkiem obronnym Castello di Gradara.

Jednym z założeń projektu było doskonalenie umiejętności językowych. Okazją do praktycznego posługiwania się językiem były wspomniane już gry miejskie, rozgrywane np. w miejscowości Cattolica. Szczególnie cennym doświadczeniem były zajęcia w szkole średniej w Pesaro, gdzie młodzież uczestniczyła w lekcjach razem ze swoimi włoskimi rówieśnikami. Dzięki temu uczniowie mogli zobaczyć, jak wygląda system edukacji we Włoszech, porównać go z naszym oraz w praktyce wykorzy-

stać umiejętności językowe w sytuacjach edukacyjnych. Na początku licealiści z Małaszewicz poznali infrastrukturę szkoły: laboratoria, warsztaty i pracownię, w których uczy się włoska młodzież. Społeczność uczniowska i nauczyciele, okazali się bardzo mili i przyjaźnie nastawieni do gości z Polski. Chętnie dzielili się opowieściami o swojej placówce. W ramach zajęć językowych licealiści odbyli wiele ciekawych lekcji z zakresu wiedzy o Unii Europejskiej, o współczesnych wyzwaniach społecznych i kulturowych oraz zajmowali się innowacjami technologicznymi. Wspólnie z włoskimi rówieśnikami, brali udział w lekcjach, warsztatach oraz projektach integracyjnych, w tym także w zajęciach sportowych, które sprzyjały międzynarodowej współpracy i wymianie doświadczeń.

Tuż przed samym wyjazdem do Polski, ostatniego dnia pobytu, odbyło się oficjalne podsumowanie projektu oraz wręczenie certyfikatów.

Włoska przygoda pozostanie na długo w pamięci i sercach uczestników projektu, gdyż wyjazd ten był nie tylko doskonałą okazją do nauki i doskonalenia języków obcych, ale przede wszystkim wspaniałym doświadczeniem integrującym młodzież, rozwijającym kompetencje międzykulturowe oraz poszerzającym horyzonty. Dla wielu uczestników była to pierwsza okazja do tak bliskiego kontaktu z inną kulturą, co z pewnością wpłynie na ich rozwój osobisty i edukacyjny. Zespół Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach pokazuje poprzez uczestnictwo w programie Erasmus+, że nauka może odbywać się nie tylko w murach szkoły, ale także poprzez bezpośrednie doświadczenie świata. Dyrekcja ZS w Małaszewiczach jest dumna z udziału w tak wartościowym projekcie i zapowiada kolejne międzynarodowe inicjatywy!

*Materiał: Małgorzata Trębicka-Żuk
Zespół Szkół im. Wł. St. Reymonta w
Małaszewiczach
www.malaszewicze.com.pl*



Licealiści Naruszewicza w programie Erasmus + Cattolica Włochy

W dniach od 11 do 24 maja 31 uczniów liceum w Zespole Szkół im. A. Naruszewicza w Janowie Podlaskim wraz z trzema opiekunami przebywało we Włoszech w ramach projektu nr 2024-1-PL-01-KA121-SCH- 000223889 współfinansowanego przez Unię Europejską Programu Erasmus +, Akcja 1 Mobilność Edukacyjna, sektor Edukacja Szkolna, w ramach akredytacji na lata 2021-2027. Młodzież zrealizowała cele wyjazdu, takie jak: wzbogacenie wiedzy w zakresie ekologii i ochrony środowiska, rozwijanie kompetencji społecznych i językowych w zakresie posługiwania się językiem obcym, poznawanie zabytków i kultury Włoch.

W trakcie dziesięciodniowego pobytu we Włoszech w uroczym miasteczku Cattolica przy pięknej plaży nad Morzem Adriatyckim uczniowie realizowali zajęcia programowe we włoskiej szkole w Pesaro oraz pracowali w salach udostępnionych przez Hotel Madison Family w miejscu zakwaterowania. Licealiści realizowali zajęcia z zakresu: nauki języka angielskiego i włoskiego, historii i kultury Włoch, historii starożytnej, sztuki i geografii, ekologii, ochrony środowiska, pracy przy komputerze. Ponadto integrowali się z rówieśnikami z Włoch, poznali włoskie pasje i życie codzienne Włochów, brali udział w grach i zabaw na świeżym powietrzu.

Pobyтови we Włoszech towarzyszył program wyjazdowy mający na celu poznanie kultury, tradycji i historii Włoch:

- zwiedzanie miasteczka Cattolica – muzea, szlaki rowerowe, turystyczne, zapoznanie z regionem Emilia – Romagna,
- zwiedzanie uroczego miasteczka Gradara, gdzie znajduje się XII wieczna twierdza powstała na zlecenie rodu Malatesta,
- zwiedzanie miasteczka Rimini, jednego z najważniejszych miast starożytnego Imperium Rzymskiego,
- wycieczka do Urbino, malowniczego, zabytkowego, rodzinnego miasteczka Rafaela Santi położonego 451 m.n.p.m,
- wycieczka i zwiedzanie miasta na wodzie, zwanego jako Królowa Adriatyku - Wenecja,
- zwiedzanie malowniczej, najstarszej istniejącej republiki - San Marino.

Uczniowie tę przygodę na pewno zapamiętają na długo, przyjazna atmosfera, nowe doświadczenia oraz zdobyta wiedza zostaną w pamięci uczestników projektu Erasmus +.

Materiał: Renata Nowicka



Fot. Renata Nowicka

Międzyrzec Podlaski: Podczas obchodów majowego święta wręczyli wawrzyny i zatańczyli wspólnie poloneza

3 maja społeczność miasta i gminy Międzyrzec Podlaski wspólnie świętowała 234. rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja. Tego dnia wręczono Międzyrzeckie Wawrzyny, a ważnym punktem programu, który staje się już tradycją, był polonez na 20 par.

Wydarzenie zainaugurowała msza święta w intencji Ojczyzny odprawiona w kościele pw. św. Apostołów Piotra i Pawła, następnie uczestnicy uroczystości udali się pod pomniki Poległych za Ojczyznę na placu Jana Pawła II, gdzie złożono wieńce i oddano hołd walczącym o wolność Ojczyzny.

Zgromadzonych powitał burmistrz miasta Paweł Łysańczuk, który przypomniał wagę obchodzonego święta oraz wydarzenia z kart historii Polski.

– *Musimy sobie zadać pytanie, dokąd zmierzamy? (...) Jesteśmy tu po to, by nasza Ojczyzna szła w dobrym kierunku. (...) Naszym zadaniem, ludzi XXI wieku, jest to, abyśmy te wartości – Bóg, honor, Ojczyzna – nosili w sercach, aby nie zostały tylko i wyłącznie wyhaftowane na naszych sztandarach. To poważne zadanie, tak samo poważne, jakie 234 lata mieli nasi poprzednicy podejmując trud uchwalenia Konstytucji 3 Maja – podkreślił burmistrz Paweł Łysańczuk.*

Tego dnia jednym z punktów uroczystości było wręczenie prestiżowej nagrody „Międzyrzeczki Wawrzyn” przyznawanej za szczególne osiągnięcia w dziedzinie sportu. W tym roku burmistrz Paweł Łysańczuk i przewodnicząca rady miasta Ewa Danieluk wręczyli nagrody następującym osobom:

- Wojciechowi Więckowskiemu – za wyróżniające się osiągnięcia w działalności sportowej,
- Zbigniewowi Bernatowi – trenerowi prowadzącemu szkolenia zawodników osiągających wysokie wyniki sportowe w krajowym współzawodnictwie sportowym



Fot. Radio Biper

- Karolowi Majczyni – za osiągnięte wyniki sportowe w Taekwon-Do olimpijskim

Tradycyjnie już zatańczono poloneza. Do wspólnego tańca przystąpiło 20 par.

Majowe świętowanie uwieńczyła „Majówka u Potockich” – rodzinny piknik w parku Potockich, w którego

programie znalazły się m.in. animacje dla dzieci, darmowe dmuchańce, pokaz sprzętu strażackiego OSP „Śródmieście” oraz pokaz sprzętu komunalnego PUK, a także stoiska gastronomiczne i wieczorna potańcówka z DJ Fantomaszem.

*Materiał: Radio Biper
Międzyrzec Podlaski*

Gmina Piszczac świętowała wspólnie 234. rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja

3 maja społeczność gminy miejskiej Piszczac świętowała wspólnie 234. rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja. Tego dnia uczestniczono w mszy świętej i złożono kwiaty pod pomnikiem w centrum Piszczaca.

Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą w intencji Ojczyzny odprawioną w kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Piszczacu, następnie zgromadzeni przemaszerowali na plac przed siedzibą

Urzędu Miasta, gdzie została wciągnięta na maszt flaga narodowa i gdzie wspólnie odśpiewano hymn państwowy.

Dalsza część wydarzenia odbyła się przed pomnikiem w centrum miejsco-

wości. Złożono kwiaty, zapalono znicze i wysłuchano okolicznościowych przemówień.

*Materiał: Radio Biper
Gmina Piszczac*



Fot. Bartek Sawa Sawicki

X Powiatowy Festiwal Piosenki Dziecięcej - Kodeń, 16 maja 2025 r.

W piątek, 16 maja 2025 roku o godzinie 10:00, w Gminnym Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Kodniu odbył się X Powiatowy Festiwal Piosenki Dziecięcej Solistów.

Jubileuszowa edycja wydarzenia zgromadziła liczne grono młodych wokalistów z przedszkoli, szkół podstawowych i ponadpodstawowych z terenu powiatu

bialskiego. Głównym celem festiwalu była promocja dziecięcej twórczości muzycznej, rozwijanie talentów oraz integracja poprzez sztukę. Festiwal popro-

wadziła Izabela Marciniak, instruktor ds. kultury z GCKSiT w Kodniu, która z ciepłem i zaangażowaniem wspierała młodych artystów podczas ich występ-



pów. Występy oceniało profesjonalne jury w składzie:

Mateusz Łopaciuk - 23-letni artysta. Szerszej publiczności dał się poznać w 2018 r. udziałem w muzycznym show All Together Now. Decyzją stu ekspertów polskiej branży muzycznej, zasiadających w jury, otrzymał nagrodę główną.

Janusz Pruniewicz - wokalista i artysta sceniczny, pochodzący ze Sławatycz w województwie lubelskim. W 2025 roku J. Pruniewicz wziął udział w programie telewizyjnym „Szansa na sukces. Opole 2025”, gdzie wykonał utwór „Nie płacz Ewka” zespołu Perfect. Choć nie zdobył głównej nagrody, samo uczestnictwo w programie było dla niego ogromnym wyróżnieniem i spełnieniem marzeń o występie na dużej scenie.

Marcin Zajchowski – (samouk !!!) przygodę z muzyką zaczął w wieku 15 lat, w orkiestrze dętej w Sędziszowie, grał na trąbce oraz klarnecie, w wieku 17 lat zaczął interesować się grą na gitarze basowej i w tym właśnie wieku trafił, zupełnie przypadkowo, do zespołu eventowego, w którym spędził 23 lata. W 2016 roku z grupą przyjaciół z Kielc założyli

grupę BLACK ROSE, wypuścili single RATUJ MNIE i ZATRZYMAJ SIĘ, z tym drugim dostali nominację do festiwalu szczyryki w kategorii rock i w tym właśnie roku wygrali ten festiwal.

Młodzi wykonawcy prezentowali się w różnych kategoriach wiekowych i tematycznych, wykonując znane i lubiane piosenki dziecięce. Jury oceniało dobór repertuaru, dykcję, muzykalność, interpretację oraz ogólne wrażenie artystyczne. Każdy występ był unikalny, pełen energii i dziecięcej radości.

Wyniki X Powiatowego Festiwalu Piosenki Dziecięcej:

Kategoria: Osoby z niepełnosprawnościami

– I miejsce – Magdalena Sacharczuk

Kategoria: Przedszkole

– I miejsce – Zofia Lesiuk

– II miejsce – Julia Jaśkiewicz

– III miejsce – Nela Iwaniuk

Kategoria: Klasy 1–3 szkoły podstawowej

– I miejsce – Alicja Kociuk

– II miejsce – Alicja Knigawka

– III miejsce – Kornelia Kijuk

Kategoria: Klasy 4–6 szkoły podstawowej

– I miejsce – Kornelia Dzieciół

- II miejsce – Wiktoria Bułhak
- III miejsce – Hanna Bednarek
- Wyróżnienie – Gabriela Lesiak vel Leoniuk

Kategoria: Klasy 7–8 szkoły podstawowej

– I miejsce – Zofia Jurkowska

– II miejsce – Maria Sacharczuk

Kategoria: Szkoły ponadpodstawowe

– I miejsce – Gabriela Sokołowska

– II miejsce – Dominika Bułhak

– III miejsce – Izabela Kieczka

Każdy uczestnik, który zajął miejsce od I do III, otrzymał pamiątkową statuetkę, będącą wyjątkowym symbolem uznania i sukcesu scenicznego. Wszyscy uczestnicy festiwalu otrzymali również dyplomy oraz drobne upominki. Na wszystkie dzieci czekał także słodki poczęstunek, który był miłym zakończeniem tego wyjątkowego dnia pełnego emocji, wzruszeń i muzycznej radości. X Powiatowy Festiwal Piosenki Dziecięcej Solistów okazał się pięknym świętem dziecięcej pasji i kreatywności. Organizatorzy z dumą podkreślają wysoki poziom artystyczny prezentacji oraz ogromne zaangażowanie uczestników i ich opiekunów. Wydarzenie to na stałe wpisało się w kalendarz kulturalny regionu i już dziś czeka na kolejną edycję.

Materiał: Izabela Marciniak



Fot. Krzysztof Lewczuk



X Powiatowy Festiwal Piosenki Dziecięcej to piękne święto talentu, radości i dziecięcej pasji do muzyki. Gratuluję wszystkim młodym wykonawcom wspaniałych występów, a organizatorom – doskonałej inicjatywy, która rozwija i inspirowa. Takie wydarzenia budują wspólnotę i zostawiają niezapomniane wspomnienia.

*Tomasz Andrejuk
Radny Powiatu Bialskiego*

Laureaci I Ogólnopolskiego Konkursu Literackiego im. Ryszarda Kornackiego zostali już nagrodzeni

Miejski Ośrodek Kultury w Międzyrzeczu Podlaskim podsumował I Ogólnopolski Konkurs Literacki im. Ryszarda Kornackiego i wręczył nagrody jego laureatom.

Podczas uroczystego spotkania zostały zaprezentowane najpiękniejsze zgłoszone na konkurs utwory. Ryszard Kornacki (1940-2023) był nauczycielem, poetą, prozaikiem, publicystą, animatorem

kultury i społecznikiem. Tworzył pod pseudonimami i kryptonimami: kor, r, wac i żak. Współpracował z takimi wydawnictwami jak: „Trybuna Zakładowa”, „Sztandar Ludu”, Nowe Echa Podlasia”,

„Nowiny Podlaskie”, „Podlaski Kwartalnik Kulturalny”, „Słowo Podlasie”, „Goniec Podlaski”, „Głos Międzyrzeczki”, „Rocznik Międzyrzeczki” oraz „Współnota Międzyrzeczka”, współpracownik

Katolickiego Radia Podlasie. Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 1 im. Henryka Sienkiewicza w Międzyrzecu Podlaskim, dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury, polonista i bibliotekarz Liceum Ogólnokształcącego w Międzyrzecu Podlaskim. Jako poeta debiutował w 1959 r. wierszem „Moment” w „Kulturze i Życiu”. Członek Klubu Młodych Pisarzy, Nauczycielskiego Klubu Literackiego im. Józefa Czechowicza w Lublinie, Lubelskiego Oddziału Związku Literatów Polskich, prezes NKL w Białej Podlaskiej oraz Międzyrzecznego Stowarzyszenia Teatralnego, członek zarządu i redaktor wydawnictw Towarzystwa Przyjaciół Nauk w Międzyrzecu Podlaskim, wieloletni juror Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego Literatury Tworzonej na Obczyźnie „Od Mickiewicza do Miłosza” oraz Festiwalu Słowa. Dwukrotnie nagradzany nagrodą literacką im. Józefa Czechowicza za zbiory wierszy. Wydał kilkanaście tomików liryków i aforyzmów, a wspólnie z małżonką baśnie i opowieści z Podlasia „Czarna róża”, autor słownika biograficznego „Międzyrzec w życiorysy wpisany”. Na jego wierszach bazowały spektakle teatralne, audycje radiowe i telewizyjne. Nagrodzony Medalem Komisji Edukacji Narodowej, odznaką Zasłużony Działacz Kultury, Złotą Odznaką Związku Nauczycielstwa Polskiego, Złotym Krzyżem Zasługi, medalem Za Zasługi dla Województwa Białkopodlaskiego i Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski. Honorowy Obywatel Miasta Międzyrzec Podlaski, nagrodzony wraz z żoną nagrodą burmistrza Orlik 2002 oraz nagrodą starosty za szczególne osiągnięcia literackie, odznaczony tytułem Zasłużony dla Kultury Polskiej oraz wraz z małżonką honorowym tytułem Bene Meritus Terrae Lublinensi (dobrze zasłużeni dla Ziemi Lubelskiej). Laureat Złotego Wawrzynu Literackiego. Był pomysłodawcą Ogólnopolskiego Konkursu Literackiego im. Marii Konopnickiej, który doczekał się piętnastu edycji, a w tym roku obrano go jako patrona I Ogólnopolskiego Konkursu Literackiego organizowanego przez Miejski Ośrodek Kultury w Międzyrzecu Podlaskim.

– *To honorowy obywatel miasta, społecznik, pedagog, a przede wszystkim osoba bardzo blisko związana z Międzyrzeczną i Międzyrzecem Podlaskim. Upamiętnienie jego twórczości i ocalenie od zapomnienia jest dla nas wszystkich, dla społeczności międzyrzeczkiej, bardzo*

ważne – podkreślił członek jury, literat, satyryk, pomysłodawca konkursu Leszek Sokołowski. – Jako rodowity międzyrzeczanin i były burmistrz tego miasta bardzo się cieszę, że Międzyrzec wrócił do organizacji ogólnopolskich konkursów literackich, bo przecież miasto ma bardzo bogate i chlubne tradycje, jak choćby konkurs im. Marii Konopnickiej czy „Od Mickiewicza do Miłosza” Pomysłodawcą tych konkursów był oczywiście nieodżałowanej pamięci Ryszard Kornacki. Dlatego tym bardziej się cieszę, że ten reaktywowany konkurs nazwany został jego imieniem. Był człowiekiem wspaniałym, szeroko uzdolnionym, człowiekiem renesansu – dodał wicestarosta Artur Grzyb.

Uroczyste podsumowanie konkursu wraz z prezentacją laureatów i ich wierszy odbyło się 10 maja w pałacu Potockich. Na konkurs wpłynęło 364 prac, które oceniało jury w składzie:

- o. Eligiusz Dymowski
- Weronika Iwaniuk
- Janusz Maciej Jastrzębski
- Leszek Sokołowski
- *Dla pana Ryszarda najważniejsze*

było słowo, bo ono jest pierwsze i wyraża wszystkie nasze emocje, bez tego słowa nic by się w naszym życiu nie zadziało. To podsumowanie konkursu to nie tylko celebrowanie słowa wyrażonego poezją, czyli święto kultury, ale także celebrowanie dzieł Ryszarda Kornackiego, człowieka, który przez wiele lat był sternikiem międzyrzeczkiej kultury i tego, co działo się w

mieście w aspekcie kulturalnym – zauważył burmistrz miasta Paweł Lysańczuk.

- I miejsce Krystyna Gudel (godło Cień), Suchowola
- II miejsce Edyta Sobkiewicz (godło Polny Wiatr), Stalowa Wola
- III miejsce Luiza Wilczyńska (godło Kruk), Łódź

Nagrody specjalne o tematyce związanej z bogactwem i pięknem przyrody Międzyrzeczczyzny:

- Kamila Wybraniec (godło Anna Jesienna), Wałbrzych
- Leszek Wójcik (godło Katullus), Lubaczów
- Emilia Marniok (godło POEZJA POPEŁNIONA), Łaziska Górne

– *Mój udział w konkursie zaczął się od pewnej informacji w Internecie. Konkurs stał mi się od razu bardzo bliski, gdyż pana profesora Ryszarda Kornackiego znałam osobiście z innych konkursów w Łosicach i Kąkolewnicy. Tam miałam przyjemność z nim porozmawiać i tak go zapamiętałam, że od razu pomyślałam, że muszę wziąć w tym konkursie udział. Mój jeden wiersz był dedykowany profesorowi, pozostałe były już wcześniej napisane – wyjaśniła laureatka pierwszego miejsca Krystyna Gudel z Suchowoli (powiat sokólski, województwo podlaskie). Jak zauważyła, to bardzo ważne dla poetów, że konkurs ma charakter otwarty, mogą w nim wziąć udział zarówno amatorzy, jak i poeci zrzeszeni.*



Fot. Miasto Międzyrzec Podlaski

– Idea konkursu jest świetna, dlatego że jest możliwość skonfrontowania twórczości z innymi. Utwory poetyckie wpłynęły m.in. z Warszawy, Łodzi, Gdańska, Zabrza, Białegostoku, Szczecina, Lublina, Olsztyna, Zamościa, Białej Podlaskiej, Suchowoli, Międzyrzecza Podlaskiego, Bydgoszczy, Rzeszowa, Katowic i Wro-

clawia oraz z zagranicy: Anglii, Belgii, Urugwaju, Francji, Niemiec i Norwegii. Prezentacji wierszy dokonali uczniowie Zespołu Szkół Ekonomicznych w Międzyrzeczu Podlaskim pod kierunkiem Eweliny Wieczorek, natomiast członkowie jury przypomnieli kilka utworów samego Ryszarda Kornackiego. Nagrody

zwycięzcom wręczyli wspólnie burmistrz Paweł Łysańczuk i wicestarosta Artur Grzyb. Wśród zgromadzonych tego dnia w pałacowej sali znalazły się żona Ryszarda Kornackiego Krystyna Kornacka oraz ich córka Monika.

*Materiał: Radio Biper
Międzyrzec Podlaski*

XV Jubileuszowy Powiatowy Przegląd Chórów i Zespołów Śpiewaczych

11 maja w Polubiczach odbył się XV Jubileuszowy Powiatowy Przegląd Chórów i Zespołów Śpiewaczych, który zgromadził 22 chóry i zespoły śpiewacze.

Organizatorami imprezy byli:

- Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej
- Gmina Wisznice
- Gminny Ośrodek Kultury i Oświaty w Wisznicach
- KGW Polubicze

W przeglądzie wystąpili:

1. Chór Szkolny z Polubicz ze Szkoły Podstawowej im. Józefa Kossowskiego w Polubiczach
2. Zespół Muzyczny ze Szkoły Podstawowej im. Ks. Jana Twardowskiego w Horodyszczu
3. Zespół Śpiewaczy Polesie z Horodyszcza
4. Chór Seniorów Srebrne Głosy z Wisznic
5. Solista Jan Poleszuk z akompaniamentem Jakuba Iwanejki
6. Zespół ludowy Raz na ludowo z Huszczy
7. Zespół śpiewaczy Luteńka z Koszół
8. Zespół Śpiewaczy Biesiadnicy z Żeszczynki
9. Zespół Śpiewaczy Lewkowianie z Dokudowa Pierwszego



Fot. Katarzyna Karwacka GOKiO w Wisznicach

10. Zespół śpiewaczy Kalina z Cieleśnicy -Pałac
11. Zespół śpiewaczy Marysieńki ze Starych Szpaków
12. Kapela podwórkowa Caravana z Białej Podlaskiej
13. Zespół śpiewaczy Maki z Białej Podlaskiej
14. Zespół śpiewaczy Pogodna Jesień z Konstantynowa
15. Zespół śpiewaczy Sąsiadeczki z Kobylan
16. Zespół śpiewaczy Korniczanie ze Starej Kornicy
17. Zespół śpiewaczy Echo Polesia Klubu Seniora Srebrny Włos z Terespoła
18. Zespół śpiewaczy Klubu Seniora Złoty Wiek z Małaszewicz

19. Zespół śpiewaczy Kalina z Kostomłot
20. Zespół śpiewaczy Łobaczewianki z Łobaczewa Małego
21. Zespół śpiewaczy Zielawa z Rossoza
22. Zespół Rakowiska

Gminny Ośrodek Kultury i Oświaty składa serdecznie podziękowania: Firmie Kojpasz za wsparcie finansowe imprezy, KGW Polubicze za regionalną ucztę kulinarną, księdzu Dariuszowi Radzikowskiemu proboszczowi Parafii p.w. Św. Jana Ewangelisty w Polubiczach za współorganizację i wsparcie przeglądu, jednostce OSP Polubicze za nadzorowanie bezpieczeństwa oraz pomoc przy organizacji imprezy. Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury i Oświaty w Wisznicach dziękuje pracownikom: Katarzynie Karwackiej, Annie Różnowicz, Beacie Korybskiej oraz Jakubowi Iwanejce za współtworzenie XV Jubileuszowego Powiatowego Przeglądu Chórów i Zespołów Śpiewaczych 2025.

*Materiał: Katarzyna Karwacka
GOKiO w Wisznicach*

XXX Podlaski Festiwal Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej

24 maja w Sanktuarium Maryjnym w Leśnej Podlaskiej odbył się XXX Podlaski Festiwal Pieśni Maryjnej, do którego przystąpili członkowie zespołów i chórów oraz soliści z terenu powiatu bialskiego i jego okolic.

Podlaski Festiwal Pieśni Maryjnej to wydarzenie o wyjątkowym znaczeniu religijnym i kulturalnym, które od trzech dekad gromadzi wykonawców i miłośników pieśni maryjnych z całej Polski. To miejsce szczególnego spotkania duchowości, muzyki i wspólnoty.

Festiwal ma charakter konkursowy, a jego celem jest prezentacja zarówno tradycyjnych, jak i współczesnych pieśni liturgicznych oraz pielgrzymkowych, poświęconych Matce Bożej. Najlepsi wykonawcy otrzymają nagrody pieniężne, a nagrodą główną jest Grand Prix.



Fot. Radio Biper

Do tegorocznej, jubileuszowej edycji Podlaskiego Festiwalu Pieśni Maryjnej przystąpiło 27 wykonawców:

Soliści

1. Magdalena Sylwesiuk
2. Jadwiga Panasiuk
3. Adrian Sadowski z Białej Podlaskiej
4. Wiktor Klepacki
5. Józef Geresz
6. Kacper Kołcoń
7. Tadeusz Chmiel

Zespoły i chóry

1. „Niezapominajki” z Przedszkola Samorządowego w Leśnej Podlaskiej
2. „Kalina” z GOK w Białej Podlaskiej
3. Chór Parafii św. Anny w Tucznej
4. „Jarzębina” z Zabłocia
5. Schola Parafialna z Leśnej Podlaskiej
6. „Babki znad Bystrej” z Wąwolnicy
7. „Tęcza” z Nurca Stacji
8. „Zorza” z GOK w Białej Podlaskiej
9. „Kalina” z Kostomłot

10. „Podlasianki” z GIK w Rokitnie
11. Chór Kameralny „Georgius”
12. „Marysieńki” ze Starych Szpak
13. „Aleksandrowiaczy” z Aleksandrowa
14. „Sąsiadeczki” z Kobylan
15. „Piszczałki” z Piszczaca
16. „Pogodna Jesień” z GCK w Konstantynowie
17. Klub „Senior+” z Międzylesia
18. Amatorski Teatr Podwórkowy Dawidy
19. Zespół Śpiewaczo-Obrzędowy z Jakówek
20. „Korniczanie” ze Starej Kornicy

Decyzją jury przyznano następujące nagrody:

Soliści

- I miejsce Magdalena Sylwesiuk
- II miejsce Wiktor Klepacki
- III miejsce Adrian Sadowski

Zespoły

- I miejsce Zespół ludowy „Podlasianki” z GIK w Rokitnie

- II miejsce Zespół „Zorza” z GOK w Białej Podlaskiej
- III miejsce Zespół „Kalina” z GOK w Białej Podlaskiej

Zespoły ludowe

- I miejsce Zespół śpiewaczy „Jarzębina” z Zabłocia
- II miejsce Ludowy zespół śpiewaczy „Aleksandrowiaczy” z Aleksandrowa
- III miejsce Zespół śpiewaczy „Kalina” z Kostomłot

Chóry

II miejsce Chór kameralny „Georgius”
II miejsce Chór parafialny św. Anny w Tucznej

Grand Prix

- Schola Parafialna z Leśnej Podlaskiej
- Nagroda Wójta Gminy Leśna Podlaska Zespół „Niezapominajki” z Przedszkola Samorządowego w Leśnej Podlaskiej.

*Materiał: Radio Biper
Gmina Leśna Podlaska*



XX Powiatowe Prezentacje Wokalne

25.05.25 r., w siedzibie Gminnego Ośrodka Kultury w Łomazach odbył się konkurs muzyczny „XX Powiatowe Prezentacje Wokalne” pod patronatem Wójta Gminy Łomazy Jerzego Czyżewskiego i przy wsparciu finansowym Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej.

Do konkursu zgłosiło się 34 uczestników. Do przesłuchania konkursowego przystąpiło 32 wokalistów w III kategoriach wiekowych (kl. I-III, IV-VI, VII-VIII).

Jury w składzie:

- Sławomir Mielniczuk
 - Arkadiusz Jużko
 - Wojciech Lesiuk
- oceniło występy, biorąc pod uwagę następujące kryteria:

- poprawność wykonania
- dobór repertuaru
- prezentacja-wyraz artystyczny

Poniżej przedstawiamy nagrodzonych uczestników!

Kategoria soliści z klas I-III Szkół Podstawowych

- I miejsce – Alicja Kociuk
- II miejsce – Maria Fiłatiuk
- III miejsce – Marcelina Bobruk
- Wyróżnienie – Kornelia Hurman
- Wyróżnienie – Marcel Siekierko
- Wyróżnienie – Marianna Ziętecka

Kategoria soliści z klas IV-VI Szkół Podstawowych

- I miejsce – Kornelia Dziecioł
- II miejsce – Hanna Bednarzak
- III miejsce – Anna Brodzka
- Wyróżnienie – Zuzanna Soćko
- Wyróżnienie – Anna Karpowicz
- Wyróżnienie – Weronika Jabłońska
- Wyróżnienie – Zuzanna Szatałowicz

Kategoria soliści z klas VII-VIII Szkół Podstawowych

- Wyróżnienie – Jagoda Raczkowska
- I miejsce – Liliana Hordejuk
- II miejsce – Magdalena Litwiniuk
- Wyróżnienie – Wiktoria Kościuczyk

Wydarzenie to było okazją do spędzenia czasu w gronie rówieśników, integracji i wymiany doświadczeń między młodymi artystami. W czasie trwania obrad jury przybyli goście mieli okazję obejrzeć wystawę drewnianych dzieł artysty Z Łomaz – Pana Mariana Demczuka, który z chęcią opowiadał zainteresowanym o procesie swojej twórczości.

Wszyscy uczestnicy oraz opiekunowie otrzymali okolicznościowe dyplomy, a laureaci – pamiątkowe statuetki. Serdecznie gratulujemy i życzymy dalszego rozwoju muzycznej pasji!

Organizatorzy: Gminny Ośrodek Kultury w Łomazach, Gminna Biblioteka Publiczna w Łomazach

Materiał: Beata Kaczmarek Gminny Ośrodek Kultury w Łomazach



Odnowiony Dom Kseni z XIX w. stał się kolebką wspomnień i tradycji ZSCKR w Leśnej Podlaskiej

Wiekowemu dworowi, który dawniej zamieszkiwały prawosławne mniszki, a przez wiele lat stał opuszczony, przywrócono dawną świetność.

Drewniany budynek został odrestaurowany dzięki środkom Ministerstwa Rolnictwa, a dziś mieści się w nim Izba Tradycji i Pamięci Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego oraz samej Leśnej Podlaskiej. Uroczyste otwarcie i poświęcenie obiektu odbyło się 15 maja.

Przed 1915 r. modrzewiowy budynek, zwany również dworkiem, zamieszkiwały mniszki, które dały się poznać mieszkańcom Leśnej Podlaskiej jako zakon czynnie zaangażowany w działalność dobroczynną, później został zaadaptowany na mieszkania dla nauczycieli. W dalszych latach opuszczony obiekt niszczał, a przed jego całkowitą dewastacją przez czas uchroniła go społeczność Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego im. Wincentego Witosa, która pozyskała 800.000 zł z Ministerstwa

Rolnictwa na renowację tego najstarszego zabytku. Prace rozpoczęły się w 2019 r., a zakończyły w roku 2023 r.

Po renowacji powstała tam Izba Tradycji i Pamięci. Zebrano tu wiele archiwalnych pamiątek związanych z działalnością placówki, wśród nich zdjęcia i wspomnienia dawnych mieszkańców Leśnej Podlaskiej oraz osób, które tworzyły szkołę, a także kroniki szkolne oraz trofea zdobyte w różnorodnych konkursach i zawodach. Dodatkowym atutem tego miejsca są nowoczesne formy przekazu, wśród nich m.in. rzutnik multimedialny wykorzystujący parę jako nośnik dla obrazu.

Uroczyste otwarcie i poświęcenie obiektu odbyło się 15 maja.

*Materiał: Radio Biper
Gmina Leśna Podlaska*



Fot. Bartek Sawa Sawicki

Przegląd Kapel i Śpiewaków Ludowych w Drelowie

27 kwietnia Drelów rozbrzmiał dźwiękami dawnych melodii, a serca biły w rytm tradycyjnej muzyki ludowej. Wszystko za sprawą wykonawców, dzięki których obecności podczas Powiatowego Przeglądu Kapel i Śpiewaków Ludowych mogliśmy poczuć ducha naszej kultury ludowej i przenieść się w świat pięknej, autentycznej tradycji.



Fot. GCK Drelów

Drelowski przegląd jest pierwszym etapem eliminacji do Ogólnopolskiego Festiwalu w Kazimierzu nad Wisłą. W tym roku powołane przez współorganizatora tj. Centrum Spotkania Kultur w Lublinie, jury w składzie:

- 1) Agnieszka Drozd-Bownik – Dyrektor Departamentu Kultury, Edukacji i Dziedzictwa Narodowego Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie
- 2) prof. Jan Adamowski – kulturoznawca, folklorysta, antropolog, badacz kultury regionalnej

3) dr hab. Tomasz Rokosz prof. KUL – kulturoznawca, etnomuzykolog, polonista, muzyk

4) Piotr Czyryk - Starszy specjalista Centrum Spotkania Kultury w Lublinie, muzykolog.

Z 14 zgłoszonych podmiotów wykonawczych nominowało do etapu wojewódzkiego:

w kat. zespoły:

1. „Gromada z Drzewlewa” z Drelowa
2. „Na swojską nutę” z Zahorowa
3. Zespół Ludowy z Sarnak

w kat. Mistrz-uczeń:

1. Mistrz Zdzisław Marczuk z uczniami Anielą Juszkiewicz oraz Zuzanną Hodun

2. Mistrz Jadwiga Jaworska z uczennicami z zespołu „Drelowskie Kukaweczki” w kat. Soliści:

1. Jadwiga Panasiuk
2. Natalia Raczyńska

Etap wojewódzki odbędzie się 17 maja w Centrum Spotkania Kultur w Lublinie. Życzymy powodzenia wszystkim reprezentantom naszego powiatu!

Materiał: GCK Drelów

W Przychodach pieśnią sławili Matkę Bożą

W kaplicy w Przychodach po raz kolejny wybrzmiały najpiękniejsze pieśni maryjne w wykonaniu zespołów z terenu gminy Międzyrzec Podlaski i jej okolic.

W siedemnastym już Przeglądzie Pieśni Maryjnej w Przychodach wzięły udział zespoły:

- Echo z Przychód – gospodarz wydarzenia
- Jutrzenka z Kapelą Retro z Rogoźnicy
- Leśne Echo z Zaścianek
- Sami swoi z Tłuśca
- Złota Jesień z Klubu Seniora w Berezie
- Tęcza z Brzozowicy Małej
- Brzozowianki z Brzozowicy Dużej
- Wrzos z Kąkolewnicy
- Kalina z Wygnanki

- Małwy z Komarówki Podlaskiej
 - Kwiaty Polne z Kolembrod
 - Zorza z Polskowoli
 - Druhowie OSP Tłuściec z prezesem Czesławem Krzysztofem Węgrzyniakiem
 - Dzieci z Przychód pod opieką pani Małgorzaty Gaszewskiej z zespołu Echo w towarzystwie grającej na saksofonie Julii Jędruchniewicz oraz perkusisty Mikołaja Frąckiewicza.
- Skąd wziął się pomysł na przegląd i dlaczego to właśnie pieśni maryjne stały się jego tematem przewodnim?

– *Mamy tu kaplicę, więc pomyślałyśmy, żeby ją jakoś ożywić, uświęcić naszą melodią i śpiewem, w ten sposób powstały pieśni maryjne w naszej kaplicy. Mamy przepiękny budynek, przepiękne miejsce, takie, że niejedna miejscowość nam zazdrości – sięgnęła wspomnieniem do początków przeglądu Pelagia Pawlikowska, kierownik zespołu „Echo”, który od siedemnastu już lat jest gospodarzem wydarzenia. Panie spotykają się na próbach tak często, jak tylko pozwala im na to czas. – Jesteśmy amatorkami, a nie zawodowymi śpiewaczkami.*

Każdego roku na przeglądzie pojawia się kilkanaście zespołów z gminy i jej okolic, prezentując różne utwory, które z roku na rok rzadko się powtarzają. – Raczej nie powtarzamy utworów, szukamy czegoś nowego, żeby to było ładne i Bogu przyjemne.

*Materiał: Radio Biper
Gmina Międzyrzec Podlaski*



Fot. Mariusz Maksymik

Zespół „Leśnianki” wystąpi w finale konkursu „Wschód Talentów”

Zespół „Leśnianki” z Leśnej Podlaskiej występował w drugim etapie konkursu „Wschód Talentów” kwalifikację do wielkiego finału. Gratulujemy!

W drugim etapie konkursu, który odbył się w Centrum Spotkania Kultur w Lublinie, wzięło udział 92 uczestników w czterech kategoriach konkursowych: otwarta, instrumentalna, wokalna i taneczna. Występy oceniała komisja w składzie: Monika Jakubowska, Beata Fido, Piotr Mikołajczak, Arkadiusz Janiczek i Krzysztof Wawrzyniak.

Decyzją komisji konkursowej do finału zakwalifikowało się:

- 12 wokalistów – wśród nich Małgorzata Wasiluk z Terespoła,

- 9 tancerzy – jedną z finalistek jest Michalina Ardecka z Białej Podlaskiej,
- 6 instrumentalistów
- 7 wykonawców w kategorii otwartej, w tym Zespół „Leśnianki” z Leśnej Podlaskiej oraz Marek Maciuk z Terespoła.

Przesłuchania finałowe odbędą się jesienią (październik/listopad) w siedzibie Centrum Spotkania Kultur w Lublinie i poprzedzą je warsztaty dla wszystkich uczestników zakwalifikowanych do trzeciego etapu.



Fot. Zespół „Leśnianki”

Działalność zespołu oraz sukcesy można śledzić na profilu prowadzonych w mediach społecznościowych: Zespół „Leśnianki”.

Materiał: Radio Biper Leśna Podlaska

Zielona Kalina z Dubowa zaprosiła na biesiadę z okazji Dnia Matki

Tradycyjnie już w maju zespół „Zielona Kalina” z Dubowa zaprosił zaprzyjaźnione zespoły śpiewacze do wspólnego uczczenia muzyką zbliżającego się Dnia Matki.

Spotkanie pod hasłem „Kocham Cię, Mamo” odbyło się 10 maja w świetlicy w Dubowie.

– *Miesiąc maj tak naprawdę poświęcony jest matkom, tym naszym ziemskim, ale również matce duchowej. Jak ponad*

pół wieku temu autor powiedział „Nie ma jak u mamy, ciepły piec, cichy kąt”, tak my często wracamy wspomnieniami, ale też

fizycznie, do tych miejsc, gdzie się wychowaliśmy, gdzie pierwszy raz powiedzieliśmy słowo „mama”. Najczęściej jedno z pierwszych słów rozwijającego się dziecka jest właśnie „mama”. Wszyscy możemy być pewni, że kiedy pojawialiśmy się na tym świecie, była bezwarunkowa akceptacja matki – podkreślił wójt gminy Łomazy Jerzy Czyżewski, przypominając, jak ważna jest rola matki podczas dorastania dziecka i podejmowania przez nie kolejnych decyzji dotyczących jego życia. – Dzisiaj z okazji Dnia Matki, dzięki zespołom i utworom, w których motywem przewodnim jest matka, oddajemy szacunek i hołd naszym mamom.

Włodarz podziękował przybyłym gościom, życząc wszystkim, by każda mama zawsze mogła być dumna przez

swoje dzieci, a one by zawsze czuły się kochane.

Zaproszenie organizatorów przyjęli członkowie dziewięciu zespołów z regionu:

- „Kaczeńce” z Czosnówki
- „Lewkowianie” z Dokudowa
- „Studziaczanie” ze Studzianki
- „Śpiewam, bo lubię” z Łomaz
- „Tęcza” z Dąbrowicy Dużej
- „Poranna Rosa” z Korczówki
- „Luteńka” z Koszół
- „Kalina” z Perkowic
- „Raz na ludowo” z Huszczy

Tego dnia zespoły zaprezentowały utwory okolicznościowe i biesiadne, skupiając się na piosenkach podkreślających rolę matki w życiu dziecka i całej rodziny.

Materiał: Radio Biper Gmina Łomazy



Fot. Radio Biper

Międzypokoleniowa potańcówka z Kapelą Retro w Wysokim

KGW „Wysokie Serca” z Wysokiego zaprosiło amatorów tańca na międzypokoleniową potańcówkę pod hasłem „Wysokie Tańczy - Pokolenia Razem” z oprawą muzyczną Kapeli Retro.

Tego dnia do tańca zagrała Kapela Retro, która powstała w 2006 r. i tworzą ją:

- Henryk Bogucki – wokal, bęben
 - Zdzisław Iwaniuk – akordeon
 - Wiesław Lecyk – akordeon
 - Władysław Nazaruk – wokal, tamburyn
 - Jerzy Panasiuk – saksofon tenorowy
- Po raz pierwszy mamy w Wysokim taką zabawę. Kapela Retro jest w naszej gminie od bardzo dawna i to jest kapela bardzo „pożądana” – bardzo ładnie grają, różne kawałki, nowoczesne i starsze. To muzyka na instrumentach dawnych, więc to jest wspaniałe, bardzo mi się to podoba – mówiła tego dnia przewodnicząca Koła Gospodyń Wiejskich „Wysokie Serca” z Wysokiego Monika Stefaniuk.

Choć na początku imprezy pojawiła się niewielka liczba tancerzy, to warto podkreślić, że gdy tylko zagrała muzyka, szybko ruszyli na parkiet. A ten z każdą minutą wypełniał się coraz bardziej, ponieważ dołączali kolejni mieszkańcy Wysokiego i innych miejscowości gminy Międzyrzec Podlaski, zarówno młodszy, jak i starsi, zwabieni skoczną muzyką i wyjątkowym klimatem potańcówki.

– Kto lubi tańczyć, to tańczy, dla niego każda muzyka będzie dobra do tańca. Sama uwielbiam tańczyć! – dodała organizatorka i pomysłodawca wydarzenia. – Pomysł na potańcówkę zrodził się około dwa lata temu, kiedy jeszcze nie byliśmy

kołem gospodyń wiejskich, aczkolwiek, jak rzucam jakieś pomysły, to nasza wspólna załoga, KGW „Wysokie Serca”, prętnie działa i pomaga mi przy tych pomysłach. Wspólnie działamy, wspólnie realizujemy nasze pomysły. Bardzo jestem z nich dumna i bardzo się cieszę, że mam taką ekipę, która jest na każde zawołanie, do wszystkiego. To dzięki nam wszystkim udało się zrobić taką wspaniałą potańcówkę.

Członkowie KGW „Wysokie Serca” zadbali nie tylko o taneczną część wydarzenia, ale też postarali się, by tancerze mieli siły na długie harce na parkiecie. Przygotowali domowy poczęstunek w postaci chleba ze smalcem i ogórkiem, kiełbasek z grilla, bigosu, ciastek, kompotu, kawy i herbaty. Impreza nie odbyłaby się oczywiście w tak atrakcyjnej formie, gdyby nie nieoceniona pomoc sponsorów. W organizację wydarzenia włączyła się również miejscowa jed-

nostka Ochotniczej Straży Pożarnej na czele z prezesem Antonim Mościckim, która zatroszczyła się o bezpieczeństwo uczestników potańcówki.

– Nasze drogi choć może nie są równe, to jednak samochody jeżdżą tu szybko. Bardzo nam się dzisiaj nasza straż przydała, zwłaszcza, że są tu i dzieci i osoby starsze. Bardzo serdecznie dziękuję panu Antoniemu za to, że mamy tę straż dzisiaj, że chłopaki są prężni i działają. Chciałabym, żeby OSP i KGW zawsze wspólnie działały, bo to jest bardzo ważne.

Jak zapowiadają organizatorzy potańcówki, to na pewno nie ostatnia taka impreza, bo zainteresowanie nią wskazuje na potrzebę realizowania podobnych zamierzeń w przyszłości, co najmniej po jednej każdego roku.

– To jest naprawdę bardzo fajne, ludzie potrzebują takiej rozrywki, żeby się spotkać, porozmawiać. Starsze osoby przypominają sobie, jak to kiedyś było – podsumowała Monika Stefaniuk. Młodsze osoby natomiast, mają okazję poznać ten dawny świat swoich przodków, co jest kolejną wartością dodaną dla tego typu inicjatyw. – Wysokie jest najlepszym miejscem do zabawy! Potańcówka bardzo mi się podoba, jest bardzo fajnie – dodał kilkuletni Tomek, który również przybył na imprezę.

Materiał: Radio Biper
Gmina Międzyrzec Podlaski



Fot. Radio Biper

Trzy Spojrzenia na Kulturę

Piąta edycja spotkań dyskusyjnych pn. „Trzy Spojrzenia na Kulturę” odbyła się w sobotę 10 maja w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Terespolu.

Celem tych spotkań jest pokazanie lokalnej społeczności osób, które są twórcze, które robią to, co kochają. W tym roku wśród lokalnych artystów znaleźli się: Alicja Tarasiuk (malerka z Terespolu), Urszula Jaworska (poetka z Dereczanki) i Mateusz Łopaciuk (wokalista z Janowa Podlaskiego). Odpowiadali na pytania m.in. o swojej twórczości, fascynacjach i planach na przyszłość, które zadawał prowadzący spotkanie Maciej Szupiluk (prezes Bialskiego Klubu Literackiego MAKSYMA). Co ważne, aktywna była także publiczność ochoczo włączająca się w dyskusję, zadając często szczegółowe pytania dotyczące proces tworzenia. Spotkaniu towarzyszyła wystawa malarstwa Alicji Tarasiuk, która po raz pierwszy zaprezentowała publicznie swoje obrazy (wystawę można odwiedzić do środy w godzinach pracy biblioteki).

Urszula Jaworska przeczytała wybrane wiersze pochodzące z 4 wydanych do tej pory tomików, które można było nabyć po spotkaniu.

Mateusz Łopaciuk natomiast zaśpiewał kilka swoich piosenek, które w postaci profesjonalnych wideoklipów są dostępne w serwisie Youtube.

Dziękujemy Klubowi Seniora „Srebrny Włos” za liczna reprezentację a także Młodzieżowej Radzie Miasta.

Maciej Szupiluk powiedział - „Wydarzenie, którego mamy dziś piątą edycję, jest spotkaniem z artystami, regionalistami, naukowcami i trzeba pamiętać, że to dzięki takim ludziom powstała Sztuczna Inteligencja. Dzięki ich wiedzy, treściom, pomysłom. Dlatego trzeba o takich ludzi dbać, bo to nie jest większość, a mniejszość społeczeństwa. A dlaczego? Jeśli już się mówi, że ta wyżej wymieniona technologia do treningu potrzebuje nowych treści, tym bardziej się cieszymy i wspieramy takich

ludzi, którzy „tworzą nam świat”. To jest apel do wszystkich tych, co są odpowiedzialni za regulacje (lub budują instytucje) by pamiętać o twórcach, by ich nie zniszczyć, dawać możliwość kontaktu z żywym człowiekiem, a nie z maszyną”.

Więcej o artystach:

Urszula Jaworska

Urodziła się i wychowała się w Dereczance, wsi w gminie Zalesie leżącej nad rzeką Krzna. Po skończeniu szkoły podstawowej wyjechała na Śląsk Opolski, by tam podjąć dalsze nauki. Po skończonej edukacji powróciła w rodzinne strony. Tu założyła rodzinę, prowadząc z mężem gospodarstwo. Ma piątkę wspaniałych wnucząt. Inspirowana wspaniałą przyrodą Południowego Podlasia oraz zamieszkującymi ten teren ludźmi, skłoniła się do spisywania sielskiej codzienności. Jej wiersze są o wierze, przemijaniu, miłości, codzienności oraz pięknie przyrody tzw. „małej ojczyzny”. Od ponad dziesięciu lat śpiewa w Zespole Ludowym „Dobrynianki”. Obecnie pełni w nim funkcję kierowniczkę i autorkę piosenek. Jest również autorką scenariusza „Rodzina Koniuszewskich” opowiadającej o heroicznej śmierci unickiej rodziny z Kłody Małej. Udziela się także społecznie. Od czterech kadencji pełni w swojej Dereczance funkcję sołtysa. Ma na swoim koncie tomiki wierszy: 2014 r. - „Potrzeba tak niewiele”, 2018 r. - „Czymże jest pamięć”, 2021 r. - „Droga” i 2024 r. - „Echo”.

Alicja Tarasiuk

Z zawodu jest technikem architektury oraz magistrem administracji. Lubi podróże, zwiedzać zabytki i uczyć się języków obcych. Po 39 latach pracy zawodowej przeszła na emeryturę i poświęciła się malarstwu - swojej pasji z dzieciństwa. Sztalugi (studyjne) dostała w prezencie imieninowym od córki. Do tego komplet farb olejnych, wielki pęd-

zel i blejtram. I tak od 2020 roku rozpoczęła przygodę z malarstwem. Swoje inspiracje czerpie z webinarów on-line oraz fotografii, chociażby takich z kalendarzy ściennych. Szuka też pomysłów w płótnach innych malarzy. Fascynuje ją impresjonizm (C. Monet), lubi też malować martwą naturę inspirowaną malarstwem holenderskim. Inspiracją jej prac jest także przeżycia i zachwyty pojawiające się w życiu codziennym. Realizm i hiperrealizm to styl, który jest jej ulubionym środkiem artystycznym. Wymaga on obserwacji rzeczywistości. Malowanie jest dla Alicji formą relaksu, pozwala zapomnieć o problemach i oderwać się od rzeczywistości. Tworzy dla przyjemności i z serca, po to by dzielić się z innymi, by sprawiać radość i w pewnym stopniu móc dziękować za dobro, którego doświadcza.

W kwietniu br. powstał reportaż o p. Alicji. Jest dostępny na Terespolskiej Platformie Kultury.

Mateusz Łopaciuk

Talentowany wokalista i gitarzysta młodego pokolenia. Szerszej publiczności dał się poznać w 2018 r. udziałem w muzycznym show „All Together Now” emitowanym na Polsacie. Decyzją stu ekspertów polskiej branży muzycznej, zasiadających w jury, otrzymał nagrodę główną! Na przestrzeni ostatnich lat nagrał kilka profesjonalnych singli, których można posłuchać np. na portalu Youtube. W życiu często jest łowcą artystycznych doznań i przygód. Uwielbia w ludziach ich kreatywną zdolność do wyrażania siebie poprzez ekspresję czy też abstrakcje, dlatego nie powinien dziwić fakt, że kocha sztukę i to do czego jest ona zdolna. Najbliżej jego serca jest muzyka. Rozumie ją jako taniec, nie tylko ten wykonywany przez tancerzy, ale także ten w wykonaniu instrumentów. Sam postanowił „znaleźć” swój rytm i kroki w tym tańcu dlatego śpiewa i gra na gitarze. Głos czy też gitara to jego muzyczne pędzelki, którymi kładzie farbę na płótno. Prawdopodobnie jest to pasja, która będzie mu towarzyszyć przez całe życie. Zagrał w Terespolu 2 świetne koncerty podczas: konkursu poezji śpiewanej Voice Poetica w 2023 roku i podczas Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w 2025 roku.

Materiał: Łukasz Pogorzelski



Fot. Łukasz Pogorzelski

XVI Mistrzostwa Polski w trójbój siłowym i wyciskaniu sztangi

W dniach 12-13 kwietnia 2025, tradycyjnie już w Zalesiu, odbyły się XVI Mistrzostwa Polski w trójbój siłowym i wyciskaniu sztangi, będące etapem eliminacyjnym do Mistrzostw Świata w Brazylii.

Celem zawodów, które zostały rozegrane w hali sportowej Szkoły Podstawowej im. Polski Niepodległej w Zalesiu, były przede wszystkim eliminacje do Mistrzostw Świata GPC w Brazylii, ale też propagowanie sportów siłowych oraz integracja młodzieży i dorosłych w ramach rywalizacji sportowej. W Mistrzostwach Polski wzięło udział 260 zawodników z Polski oraz z Ukrainy i Słowacji. Zawodnicy rywalizowali w dyscyplinach Bench Press (RAW, MONSTER+F8+EQ), Deadlift oraz Squat. Kategorie wagowe kobiet we wszystkich grupach wiekowych: 44 kg, 48 kg, 52 kg, 56 kg, 60 kg, 67,5 kg, 75 kg, 82,5 kg, 90 kg, +90 kg. Kategorie wagowe męż-

czyzn we wszystkich grupach wiekowych: 52kg, 56 kg, 60 kg, 67,5 kg, 75 kg, 82,5 kg, 90 kg, 100 kg, 110 kg, 125 kg, 140 kg, +140 kg. Klasyfikacja mundurowa dotyczyła Bench Press, Deadlift i Squat. Mistrzostwa Polski były na wysokim poziomie o czym świadczą 30 rekordów Polski i 15 rekordów Świata. ULPKS „Gaj” Zalesie reprezentowało 16 zawodników, którzy oprócz indywidualnych czołowych miejsc wywalczyli drużynowo II miejsce. Mistrzostwa Polski organizowane są w Zalesiu od 16 lat. Cieszą się one coraz większą popularnością a Zalesie stało się centrum sportów siłowych na terenie powiatu bialskiego. Organizatorami Mistrzostw byli: Polska



Fot. Radio Biper

Unia Trójbój Siłowego, Urząd Gminy w Zalesiu, Uczniowski Ludowy Pożarniczy Klub Sportowy „GAJ” w Zalesiu, Powiatowe Zrzeszenie LZS w Białej Podlaskiej przy wsparciu finansowym udzielonym przez Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej.

Materiał: UG Zalesie

Strażacy z ośmiu gmin powiatu bialskiego rywalizowali w Piszczacu

18 maja na stadionie w Piszczacu odbyły się międzygminne zawody sportowo-pożarnicze, w których wzięło udział osiem gmin powiatu bialskiego.

Strażacy z jednostek OSP rywalizowali w sztafecie pożarniczej 7x50 m z przeszkodami oraz w ćwiczeniach bojowych. Do zawodów przystąpiło łącznie 28 drużyn, w tym cztery kobiece. Sędzią głównym zawodów był mł. bryg. Grzegorz Tymoszek. Zgromadzonych powitał burmistrz gminy Piszczac Kamil Kożuchowski.

– Dzisiejsze zawody to okazja do wzajemnego spotkania, wymiany doświadczeń, relacji, ale przede wszystkim do dobrej zabawy. Chciałbym, żeby ten dzień był dobrze wspomniany, by był wypełniony zabawą, rozrywką i wzajemną zdrową rywalizacją oraz by był zakończony dobrymi wynikami, wrażeniami i wspomnieniami – podkreślił burmistrz Kamil Kożuchowski.

Wyniki w poszczególnych gminach przedstawiają się następująco:

Gmina Kodeń:

drużyny męskie

- I miejsce Kodeń
- II miejsce Kąty
- III miejsce Okczyn

Gmina Łomazy

- I miejsce Huszcza
- II miejsce Studzianka

Gmina Piszczac

drużyny męskie

- I miejsce Kościeniewice
- II miejsce Piszczac
- III miejsce Chotyłów

drużyny kobiece

- I miejsce OSP Kościeniewice

Gmina Sławatycze

- I miejsce Sławatycze
- II miejsce Liszna
- III miejsce Jabłeczna

Gmina Sosnówka

- I miejsce Rozwadowka
- II miejsce Czepotka
- III miejsce Sosnówka

Gmina Tuczn

drużyny męskie

- I miejsce Tuczn
- II miejsce Matiaszówka
- III miejsce Dąbrowica Duża

drużyny kobiece

- I miejsce OSP Tuczn

Gmina Wisznice

drużyny męskie

- I miejsce Horodyszcze
- II miejsce Wisznice
- III miejsce Polubice

drużyny kobiece

- I miejsce OSP Polubice

Gmina Rossosz

drużyny kobiece

- I miejsce OSP Kożanówka

Zwycięzcy będą prezentować swoje gminy na zawodach powiatowych.

Materiał: Radio Biper Gmina Kodeń, Gmina Piszczac, Gmina Sosnówka, Gmina Łomazy, Gmina Sławatycze, Gmina Tuczn, Gmina Wisznice, Gmina Rossosz



Fot. Mariusz Maksymik, Radio Biper / Beata Kaczmarek, GOK Łomazy

Strażacy z Międzyrzeczczyzny rywalizowali w zawodach sportowo-pożarniczych

11 maja na boisku Szkoły Podstawowej im. Janusza Kusocińskiego w Rogoźnicy odbyły się 33. Miejsko-Gminne Zawody Sportowo-Pożarnicze OSP z terenu miasta i gminy Międzyrzec Podlaski oraz gminy Drelów.

Do zawodów, które z racji modernizacji stadionu w Międzyrzeczu Podlaskim zostały zorganizowane na boisku w Rogoźnicy, przystąpiło 28 drużyn z miasta i gminy Międzyrzec Podlaski oraz gminy Drelów, w tym:

- 3 drużyny męskie i 2 kobiece z miasta Międzyrzec Podlaski
- 9 drużyn męskich i 3 kobiece z gminy Międzyrzec Podlaski
- 9 drużyn męskich i 2 kobiece z gminy Drelów.

Zawodnicy rywalizowali w sztafecie pożarniczej 7x50 m z przeszkodami oraz w ćwiczeniach bojowych, zdobywając punkty w każdej z dwóch kategorii.

Klasyfikacja końcowa:

Miasto Międzyrzec Podlaski

drużyny kobiece:

- I miejsce OSP Stołpno
- II miejsce OSP Zawadki

drużyny męskie:

- I miejsce OSP Stołpno
- II miejsce OSP Zawadki
- III miejsce OSP Śródmieście

Gmina Międzyrzec Podlaski

drużyny kobiece:

- I miejsce OSP Krzewica
- II miejsce OSP Jelnica
- III miejsce OSP Rogoźnica

drużyny męskie:

- I miejsce OSP Krzewica
- II miejsce OSP Rogoźnica
- III miejsce OSP Żabce
- IV miejsce OSP Jelnica
- V miejsce OSP Pościsz
- VI miejsce OSP Łuniew
- VII miejsce OSP Kozuszki



Fot: Stanisław Polaczuk Bialski Szkoły Związek Sportowy

- VIII miejsce OSP Tłuściec
- IX miejsce OSP Zasiadki

Gmina Drelów

drużyny kobiece:

- I miejsce OSP Drelów
- II miejsce OSP Dołha

drużyny męskie:

- I miejsce OSP Drelów
- II miejsce OSP Kwasówka
- III miejsce OSP Worsy
- IV miejsce OSP Dołha
- V miejsce OSP Szachy

- VI miejsce OSP Szóstka
- VII miejsce OSP Żerocin
- VIII miejsce OSP Łózki
- IX miejsce OSP Witoroż

Drużyny, zarówno męskie, jak i kobiece, które stanęły tego dnia na najwyższym miejscu na podium, będą 8 czerwca reprezentowały miasto i gminy na zawodach powiatowych.

Materiał: Radio Biper

Gmina Międzyrzec Podlaski / Gmina Drelów / Miasto Międzyrzec Podlaski

Igrzyska Dzieci w piłce nożnej

Komunikat Końcowy Finału Powiatu Bialskiego w Piłce Nożnej Chłopców Igrzyska Dzieci, przeprowadzonego w dniu 08.05.2025r. godz. 10.00 – boisko Szkoły Podstawowej Nr 1 w Terespolu ul. Sienkiewicza 27. Zawody finansowane ze środków Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej.

System gier:

- podział na pary, gry na krzyż 2 x 8 minut.

Kolejność rozgrywanych spotkań:

- SP Janów Podlaski – SP 3 Międzyrzec Podlaski – 1:0
- SP Łomazy – SP 1 Terespol – 0:2

mecz o III miejsce

- SP 3 Międzyrzec Podlaski – SP Łomazy – 3:1

finał

- SP Janów Podlaski – SP 1 Terespol – 0:0 (karne 3:2)

Kolejność miejsc:

- I Szkoła Podstawowa w Janowie Podlaskim – opiekun Grzegorz Demianiuk
- II Szkoła Podstawowa nr 1 w Terespolu – opiekun Andrzej Korbal

- III Szkoła Podstawowa nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim – opiekun Wojciech Lubański
- IV Szkoła Podstawowa w Łomazach – opiekun Ireneusz Korszeń

Puchar Starosty Bialskiego oraz awans do rejonu otrzymała drużyna chłopców ze Szkoły Podstawowej w Janowie Podlaskim w składzie: Chryścienko Jakub, Hryciuk Marcel, Korolczuk Bartłomiej, Litwiniuk Jakub, Łukijaniuk Filip, Mamruk



Marek, Marczuk Filip, Michalski Maksymilian, Starostka Tymon, Wawryniuk Aleksander. Wszystkie drużyny otrzymały pamiątkowe dyplomy.

Bialski Szkolny Związek Sportowy dziękuje Dyrekcji Szkoły Podstawowej Nr 1 w Terespolu oraz nauczycielom wychowania fizycznego za pomoc w przeprowadzeniu finału.

Materiał: Bialski Szkolny Związek Sportowy



Fot. Stanisław Polaczuk Bialski Szkolny Związek Sportowy

Dzień Strażaka i zawody sportowo-pożarnicze w Leśnej Podlaskiej

11 maja w Leśnej Podlaskiej odbyły się Gminne zawody sportowo-pożarnicze OSP, które były drugim etapem świętowania Gminnego Dnia Strażaka.

Do zawodów przystąpiło pięć drużyn OSP z terenu gminy Leśna Podlaska:

- OSP Leśna Podlaska
- OSP Droblin
- OSP Witulin
- OSP Stara Bordziłówka
- OSP Worgule

Strażacy rywalizowali w dwóch konkurencjach: sztafeta pożarnicza 7×50 m z przeszkodami i ćwiczenia bojowe, a klasyfikacja przedstawia się następująco:

- I miejsce OSP Witulin
- II miejsce OSP Worgule
- III miejsce OSP Leśna Podlaska
- IV miejsce OSP Stara Bordziłówka
- V miejsce OSP Droblin

Strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Witulinie będą reprezentować Gminę Leśna Podlaska na zawodach powiatowych, które odbędą się 8 czerwca na obiektach sportowych AWF Biała Podlaska.

W trakcie wydarzenia wręczono odznaczenia druhom zasłużonym dla gminnych jednostek. Odznakę „Strażak Wzorowy” otrzymał Michał Kąkol, natomiast Odznaka Honorowa „Zasłużony Strażak Powiatu Bialskiego” trafiła do Piotra Bogusza – strażaka służą w OSP Leśna Podlaska.

Pierwsza część obchodów Gminnego Dnia Strażaka odbyła się 4 maja.

Materiał: Radio Biper Gmina Leśna Podlaska



Fot. Bartek Sawicki



NIEODPŁATNA POMOC PRAWNA W POWIECIE BIALSKIM

KARTA INFORMACYJNA PORADNICTWA NIEODPŁATNA POMOC PRAWNA (NPP)/MEDIACJA

Tytuł usługi

NPP opis usługi:

- poinformowanie osoby fizycznej, zwanej dalej „osobą uprawnioną”, o obowiązującym stanie prawnym oraz przysługujących jej uprawnieniach lub spoczywających na niej obowiązkach, w tym w związku z toczącym się postępowaniem przygotowawczym, administracyjnym, sądowym lub sądowoadministracyjnym;
- wskazanie osobie uprawnionej sposobu rozwiązania jej problemu prawnego;
- sporządzenie projektu pisma w sprawach, o których mowa w pkt a) i b), z wyłączeniem pism procesowych w toczącym się postępowaniu przygotowawczym lub sądowym i pism w toczącym się postępowaniu sądowoadministracyjnym;
- sporządzenie projektu pisma o zwolnienie od kosztów sądowych lub ustanowienie pełnomocnika z urzędu w postępowaniu sądowym lub ustanowienie adwokata, radcy prawnego, doradcy podatkowego lub rzecznika patentowego w postępowaniu sądowoadministracyjnym oraz poinformowanie o kosztach postępowania i ryzyku finansowym związanym ze skierowaniem sprawy na drogę sądową.

Npp nie obejmuje spraw związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, z wyjątkiem przygotowania do rozpoczęcia tej działalności.

MEDIACJA opis usługi:

Mediacja jest metodą rozwiązywania konfliktów, w której uczestnicy poszukują najlepszych dla siebie rozwiązań. Osoba prowadząca mediację wspiera strony w znalezieniu przez nie satysfakcjonującego porozumienia. Mediacja jest dobrowolna i poufna. Mediację prowadzi mediator, czyli osoba profesjonalnie przygotowana do rozwiązywania sporów, która jest niezależna, bezstronna wobec uczestników i neutralna wobec przedmiotu sporu.

Nieodpłatna mediacja może być prowadzona w sprawach małżeńskich, rodzinnych, sąsiedzkich, konsumenckich i w innych kwestiach spornych, w tym również w sprawach toczących się już na drodze sądowej, o ile sąd nie skierował jeszcze sprawy do mediacji sądowej.

Usługa może obejmować również:

- rozmowę informacyjną o możliwościach wykorzystania polubownych metod rozwiązywania sporów.
- przygotowanie projektu umowy o mediację lub wniosku o mediację, który osoba inicjująca mediację wystosuje do drugiej strony sporu.

Nieodpłatna mediacja nie może być prowadzona w sprawach formalnie skierowanych do mediacji (przez sąd albo inny organ), a także w sprawach, gdzie zachodzi podejrzenie przemocy w relacji stron.

Kto może skorzystać: **NPP/Mediacja:** Osoby, które oświadczą na piśmie, iż nie są w stanie ponieść kosztów odpłatnej pomocy prawnej. **Mediacja:** druga strona sporu, zapraszana do mediacji przez osobę uprawnioną, nie musi spełniać tych warunków.

Forma zapisu: Termin wizyty ustalany jest telefonicznie pod nr: centralny nr w powiecie (83) 351-13-56, e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl lub osobiście

Inne informacje: Porady co do zasady udzielane są podczas osobistej wizyty w punkcie. Osoby, które ze względu na niepełnosprawność ruchową nie są w stanie przybyć do punktu lub osoby doświadczające trudności w komunikowaniu się mogą otrzymać poradę przez telefon, Internet, poprzez zorganizowanie wizyty w miejscu zamieszkania albo w innym miejscu wyposażonym w sprzęt ułatwiający komunikację lub z dostępem do tłumacza języka migowego. Bliższe informacje pod numerem podanym do zapisów. **Mediacja co do zasady jest świadczona podczas osobistej wizyty w punkcie porad.**

Dane teleadresowe:

Jednostka prowadząca	Adres	Dni i godziny dyżurów	Telefon, e-mail, www.
Radcowie Prawni	21-560 Międzyrzec Podlaski ul. Warszawska 30/32	od poniedziałku do piątku, w godz. 9.00 – 13.00 Dyżur Mediatora: wtorek od 9.00 do 11.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl nr do punktu: (83) 351-13-99

Adwokaci	21-550 Terespol ul. Wojska Polskiego 132	wtorki, czwartki, piątki w godz. 9.00 – 13.00 środy od 8.00 – 12.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl nr do punktu: (83) 333-10-14
	Kobylany (Urząd Gminy Terespol) Pl. Kaczorowskiego 1	poniedziałki od 8.00 do 12.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl nr do punktu: (83) 411-20-28
Stowarzyszenie Inicjatyw Samorządowych	21-580 Wisznice ul. Rynek 35	poniedziałki, czwartki, piątki od 9.00 do 13.00 wtorki od 12.00 do 16.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl nr do punktu: 698-198-432, 518-415-182
	21-532 Łomazy Pl. Jagielloński 27	środy od 8.00 do 12.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl nr do punktu: (83) 341-70-03

KARTA INFORMACYJNA PORADNICTWA
NIEODPŁATNE PORADY OBYWATELSKIE (NPO)/MEDIACJA
Tytuł usługi

NPO opis usługi:

Nieodpłatne poradnictwo obywatelskie obejmuje działania dostosowane do indywidualnej sytuacji osoby uprawnionej, zmierzające do podniesienia świadomości tej osoby o przysługujących jej uprawnieniach lub spoczywających na niej obowiązkach oraz wsparcia w samodzielnym rozwiązywaniu problemu, w tym, w razie potrzeby, sporządzenie wspólnie z osobą uprawnioną planu działania i pomoc w jego realizacji. Nieodpłatne poradnictwo obywatelskie obejmuje w szczególności porady dla osób zadłużonych i porady z zakresu spraw mieszkaniowych oraz zabezpieczenia społecznego.

MEDIACJA opis usługi:

Mediacja jest metodą rozwiązywania konfliktów, w której uczestnicy poszukują najlepszych dla siebie rozwiązań. Osoba prowadząca mediację wspiera strony w znalezieniu przez nie satysfakcjonującego porozumienia. Mediacja jest dobrowolna i poufna. Mediację prowadzi mediator, czyli osoba profesjonalnie przygotowana do rozwiązywania sporów, która jest niezależna, bezstronna wobec uczestników i neutralna wobec przedmiotu sporu.

Nieodpłatna mediacja może być prowadzona w sprawach małżeńskich, rodzinnych, sąsiedzkich, konsumenckich i w innych kwestiach spornych, w tym również w sprawach toczących się już na drodze sądowej, o ile sąd nie skierował jeszcze sprawy do mediacji sądowej.

Usługa może obejmować również:

- rozmowę informacyjną o możliwościach wykorzystania polubownych metod rozwiązywania sporów.
- przygotowanie projektu umowy o mediację lub wniosku o mediację, który osoba inicjująca mediację wystosuje do drugiej strony sporu.

Nieodpłatna mediacja nie może być prowadzona w sprawach formalnie skierowanych do mediacji (przez sąd albo inny organ), a także w sprawach, gdzie zachodzi podejrzenie przemocy w relacji stron.

Kto może skorzystać: Osoby, które oświadczą na piśmie, iż nie są w stanie ponieść kosztów odpłatnej pomocy prawnej. **Mediacja:** druga strona sporu, zapraszana do mediacji przez osobę uprawnioną, nie musi spełniać tych warunków.

NPO/Mediacja:

Forma zapisu: Termin wizyty ustalany jest telefonicznie pod nr: centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56, e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl lub osobiście

Inne informacje: Porady co do zasady udzielane są podczas osobistej wizyty w punkcie. Osoby, które ze względu na niepełnosprawność ruchową nie są w stanie przybyć do punktu lub osoby doświadczające trudności w komunikowaniu się mogą otrzymać poradę przez telefon, Internet, poprzez zorganizowanie wizyty w miejscu zamieszkania albo w innym miejscu wyposażonym w sprzęt ułatwiający komunikację lub z dostępem do tłumacza języka migowego. Bliższe informacje pod numerem podanym do zapisów. **Mediacja co do zasady jest świadczona podczas osobistej wizyty w punkcie porad.**

Dane teledresowe:

Jednostka prowadząca	Adres	Dni i godziny dyżurów	Telefon, e-mail, www.
Stowarzyszenie Inicjatyw Samorządowych	21-505 Janów Podlaski ul. Bialska 6a	poniedziałki, wtorki i piątki od 12.00 do 16.00 , środy i czwartki od 8.00 do 12.00 Dyżur Mediatora: wtorki od 13.00 do 14.00	centralny nr w powiecie: (83) 351-13-56 e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl do punktu: 609-608-063

